

APOCARÍHTSI

Muhdú pájtyéiñéhjí Jóáa ájtyumíne

Jetsocríjtó úúballéné tújkeváne

¹ Oo Jóáa Jetsocríjtó iicúve múnáajpi o íjcyáabe íñe ihyaami o caatúnuube ó úúballé muhdú lléváhréjuco tene pájtyeíñe. Pívyéébhjáa Jetsocríjtoke néé dibye iicúve múnáadívú teene ibohowájtsoki. Áanée óhdivu böhówájtsoobe naavédú nééné pañe níjkyéji múnáájpij tééveri. ² Aane íñe ícyooca o úúballéné muurá imiááné Pívyéébé ihjyu Jetsocríjtóo óhdivu böhówajtsóné o ájtyumíne.

³ Aane ihdyu maímijyu teene éevemej. Áhdure maímijyu teene illéébone cáhcujtsómej. Muurá lléváhréjuco téhaamí úubálllenéhjí pájtyeíñe.

7-hava cahcújtso múnaa íjcyáme éllevu Jóáa cáátunúne

⁴ Aane íñe ó caatúnú ámuha 7-hava elle Áátsiá iiñújiri meíjcyáné cahcújtso múnáá éllevu. Aane óvíi Pívyéébe ipíívyema íjcyátuube iíjcyadúré íjcyáabe ámúhakye píaabó íbúwajíí ámuha meíjcyaki. Áábé Apíichó 7-nevádú nééne óvíi téhdure ámúhakye píaabóhi. ⁵ Téhdure óvíi Jetsocríjtó páñétúejpi dsijívetúu böhítujkénubbe ámúhakye píaabó pámeere iiñújiri íjcyáné avyéjupté avyéjuube íjcyáabe. Diibye imiáábé íjcyáabe méhdivu imiáájú böhówátsohíjcyáhi. Muuráhjáa mítyane meke iwájyúnéllii ítyujpácyó waagooobe téénej tééveri

méimítyú méhdityu iwáágóoki. **6** Aabée meke picyóó Cááni Píívyéébé avyéjúejte meíjcyaki. Áhdurée meke pícyoobe llúúvájte meíjcyame dííbyeke meíicúveki. Aabe íhtsútuube ávyéjuube íjcyáábeke ihdyu metsu maávyéjútsohíjcyá paíjyuváré múijyú níjkéváityúne. Ehdu teéne.

7 Ámuúhaj, muurá pámeere míamúnaa dííbyekée cáváájcómema maájtyúmíí ojtsó pañe tsáábeke. Aane dííbyeke cáhcújtsotúmé iájtyúmíne taáhi. Ehdu pajtyéiñé imiááne.

8 Muurá Píívyéébe nééhií: “Oo panévatúré íhtsútuube tapiívyema o íjcyátuube iíjcyadúré o íjcyaaabe muurá ímichi téhíjpi oo páneerée o ípívyéjtsoóbe. Áhdure níjke oo páneere o níjkévátsóiíbye.” Ehdu muurá Píívyéébe nééhií.

Críjtoke Jóáá ájtyumíne

9 Aane íñe ámúhá nahbe o íjcyaaabe ámuha meícúbáhrámeídyúré ó ícúbáhrámeíhíjcyá téhdure dííbyé avyéjúejpi o íjcyaaabe. Áhdure ámuha teene maáábucúdúré ó aabúcuhíjcyá Jetsocríjtó oke píáábóneri. Okée muurá waagóómé móóaj piinétú páhbau ‘Páhmoó’ némeítsihvu Píívyéébé ihjyu Jetsocríjtodítýú íjcyane o úwáábohíjcyáné hallútu.

10 Aabée tétsihyi o íjcyaaabe Píívyéébé wáábyuta íjcyajcójí dííbyeke o dúúrúvahíjcyánáa tsaapi táhallú éhnéjcutu kéevánécoba óóma ihjyuvá éhne múúne rojrócó mellíjchune íhjyuvádu. **11** Okée neébe:

—Ímichi oo téhíjpi páneerée o ípívyéjtsoóbe. Áhdure níjke oo páneere o níjkévátsóiíbye.

Ahdícyane páneere ícyooca u ájtyumíné waajácuháámítu u cáátunúné ú wálloó Áátsiá iiñújiri 7 coomívá Éépetsoo, Ejmíínaa, Péégamoo, Tiatííraa, Tsáádií, Piradéépiaa, Raoditséaa, éhdú coomívari íjcyáné cahcújtso múnáa éllevu.

12 Ehdúu oke dibye néénéllii ó révoové múha óoma íhjyuváné o wáájácuki. **13** Aabée ó ájtyumí 7-ihcyúvá óórótú méénúmeíñé peetéihcyúnéj piine tsaapi míamúnáajpídyú néébe íjtyúháacyú hallúvú íwajyámú íjcyabe íjyócunúúbeke. Áábéj piinétúu óoro míihé chiúcunú íjpíujívújuco íjcyamííhe. **14** Áábé nííwacóo ávyéta tsítsí obééjá íhjínédu. Áánetúu íhyálluúúcú éhne múu cíújuwa péétécunúdu. **15** Téhdurée íjtyúhaacyu ávyeta ‘rutúrútú’ éhne múúne cíújúwari úwááñewa péétécunúdu. Áánetúu dibye íhjyuváné keeváwu téhiñe níívácunúné íhjyuvádu. **16** Aabée ímiánéjcúehójtsiri ejécunú 7-meváké míicúruke. Áánetúu íhjyútu niitsuwá kéhiúcunú ‘pajtyo’ nééwa panéjcvaváré tsúhjívawa. Áábé húmí ámítsaráhcóo nuhba ájchúcunúdu.

17 Áábekée o ájtyumíne dííbyé lliiñévú ó áákityéiñú múu dsíjívédü. Áróñáacáa íhyójtsi ímiánéjcúehójtsí táhallúvú ipícyóóne oke neébe:

—Díhllityédíñé. Muurá ímichi téhíjpi oo páneerée o ípívyéjtsoóbe. Áhdure níjke oo páneere o níjkévátsóiíbye. **18** Muuráhjáa o dsíjíveebe tsiiñe ó bohíi. Aabe tsáhájuco múijyú o dsíjívéityúne. Aabe míamúnáake cíújúwá pañévú

ó waagóóhi. ¹⁹ Ahdícyane páneere íñe ícyooca tsúúca íjcyánema bóónétu pájtyeíñé u ájtyumíné caatúnú waajácuháámítu. ²⁰ Muurá táimiánéjcúéhójtsíri 7-meva miičúruke u ájtyumíné 7-hava cahcújtso múnáá uwáábojte íjcyane nééiyóne. Áánetu 7-ihcyúvá peetéihcyúné u ájtyumíné diitye 7-hava cahcújtso múnaa íjcyane nééiyóne.

2

Éépetsórí íjcyáné cahcújtso múnáá éllevu cáatúnúmeíñé

¹ Ahdícyane Éépetsórí íjcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu illu caatúnu: “7-meva miičúruke iiimiánéjcúéhójtsíri ejécunúúbé 7-ihcyúvá oórotu méénúmeíñé peetéihcyúnéj piine úllehíjcyabé ámúhakye nééhií: ² Ó waajácú muhdú ámuha meíjcyame ímí tawákimyéí meméénuhíjcyáné panéváré ámuha maáábúcúnema. Téhdure ó waajácú ímí tehdújuco ámuha meúwáábohíjcyáné ímítýúmeke. Muurá Píívyéébé uwáábo múnáadi iие díllómeíyómeke ámuha méwaajácuhíjcyá álliu múnááré ditye íjcyane. ³ Aane ímiááné ó waajácú tawájyuri ámuha meícúbáhrámeíhíjcyáné oke íhvéjtsotúmére. ⁴ Árónáa ijcyáné tsane ímityúné ámúhá hallúri: ¿íveekí tsáhájuco oke ámuha mewájyutú tujkénúu oke ámuha mecáhcújtsóijyu mewájyudu? ⁵ Aane meítsáávéne méihvété ímityúné ámuha meméénuhíjcyánetu. Ááne méímibáávyé éíjyúu ámuha meícyahíjcyádu. Muurá ámuha meímíjpyetétúhajchíí illuréjuco ámúhakye o

íhvéjtsoíñé wáajácúratúmeréjuco ámuha meíjcyaki.
 6 Árónáa tehdújuco ámuha metsáríllehíjcyáné nicoraítámú ímityúné méénuhíjcyanéhjí téhdure idyé o tsárlilléne. 7 Aane ihdyu óvíi ímiááné lléebome cáhcujtsó Píívyéébé Apíichó cahcújtso múnáake néhíjcyáne. Muurá iiñerí tähjátsámeítyúmé ímí ícyahíjcyámeke nihñéétsihvúré ó ájcuú múijyú ditye dsíjívédjúc ooítyúne böhívvu Píívyéébé avyéjuri tsaímiyé ditye iijcyaki.”

Ejmíínari íjcyáné cahcújtso múnáa éllevu cáátúnúmetíñé

8 Téhdure Ejmíínari íjcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu illu caatúnu: “Ímichi téhíjpí páneerée ípívyéjtsoobe téhdure níjke íjcyabe páneere níjkévátsóibye éhnée dsíjíveebe tsiiñe böhíibe ámúhakye nééhií: 9 Ó waajácú idátsó ámuha meícúbáhrámeíjcyáné oke ámuha meúráávyéné déjúcotu. Muurá tsaatee illure iállíñé Píívyéébeeéjtedi díllómeíyómé nehníwu ámúhadítyú ihjyúvahíjcyá Naavéneéjtéré iijcyánellíhye. Ehdu idátsó ámuha iíñújiri meíjcyárónáa ámúhá avyéjú níjkyéjiri iijcyáhi. 10 Ahdícyane mááábímyeídí éhnííñevu ámuha meícúbáhrámeíñeri. Muurá ámúhadítyú tsaatéké Píívyéébere wáajácúllémeke Naavéné cùvéhoojánutsómé ámuha meícúbáhráméíí pahójtsícúj coojíva. Árónáa ihdyu íhvéjtsotúmé tsaímiyé oke méúráávyeco ámuha medsjívédtsihvújuco ámúhakye o ávyéjujtsómé ámuha meíjcyá múijyú dsíjívédjúmeréjuco. 11 Aane ihdyu óvíi ímiááné lléebome cáhcujtsó Píívyéébé

Apííchó cahcújtso múnáake néhijcyáne. Muurá ūnerí tähjátsámeítyúmé tsá nihñéétsihvúré wágooovéityúne.”

Péégamórí ijcyáné cahcújtso múnaa éllevu cáatúnúmeíñé

¹² Téhdure Péégamórí ijcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu íllu caatúnu: “Niitsuwá ‘pajtyo’ nééwa panéjcváré tsúhjívwama ijcyáabe ámúhakye nééhií: ¹³ Ó waajácú ámuha muhdú meícyahíjcyáné Naavéné ávyéjújkímyeíñé iiñújiri. Árome ímí tehdújuco oke ámuha meúráávye híjcyáné oke ámuha mecáhcújtsónema. Muuráhjáa tátuubállé méénuhíjcyáabe Atíípake ditye dsíjívétsórónáa tsá oke ámuha meíhvéjtsotúne. ¹⁴ Árónáa ijcyáné tsane ímityúné ámúhá hallúri: Ámúháj piñne ijcyámé tsaate Baraáá uwáábó cáhcujsóme. Muuráhjáa diibye Baráake úwááboobe ijraéémuke ímityunévú íbúwajtsómé níjcyotájté iicuvé máchohíjcyáhi. Téhdurée ihdícyámema dómacócatslhíjcyáme. ¹⁵ Áhdure idyé ijcyámé tsaate ámúháj piñne nicoraítámú uwáábó o tsárilléné cáhcujsóme. ¹⁶ Aane ímityúné ámuha meméénuhíjcyáné ihdyu meíhvéjtsóne méímibáávye. Muurá ámuha meímibáávyétuhajchíí lléváhréjuco ámúha éllevu o péeiñé ílluréjuco ámúhadí o ícúbáhraki. ¹⁷ Aane ihdyu óvíi ímiááné lléébome cáhcujsó Píívyéébé Apííchó cahcújtso múnáake néhijcyáne. Muurá ūnerí tähjátsámeítyúmeke ó ájcuú ímiáájuvu wáájácúratúné majchódú néénevu. Áhdure diityéké ó ájcuú tsítsíj nééné neewáyuvi wáájácúratúne

mémé tééutu cáátúvaúvu. Aane apáámyéré teeú újcume waajácuú mumémé íjcyane.”

Tiatíírari íjcyáné cahcújtso múnáá éllevu cáátúnúmeíñe

18 Téhdure Tiatíírari íjcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu íllu caatúnu: “Píívyéébé Hajchi cúújuwa péétécunúdú íhyálluúúcú néébék tuháácyú ávyeta ‘rutúrútú’ éhne múúne cúújúwari úwááñewa péétécunúdú néébe ámúhakye nééhií: **19** Ó waajácú páneere muhdú ámuha meíjcyame tehdújuco mewájyúcatsíhíjcyáne, ímí oke ámuha mecahcujsóné, ímí tawákimyéí ámuha meméénúné déjúcotu ámuha meícúbáhrámeíyóné maáábúcuhíjcyáne. Áhdure ó waajácú tawákimyéí ímí tehdújuco ámuha meméenuhíjcyáné tujkénúu ámuha meméenuhíjcyáné éhnííñevu. **20** Árónáa ijcyáné tsane ímityúné ámúhá hallúri: Ámúháj piine Jetsabéé íjcyalle Píívyéébé ihjyú uubálle múnáálledi díllómeílleke iiná ámuha menéétulle táíicúve múnáake íuwáábori állihíjcyáhi. Muurá nehíjcyalle ihdícyáméhjima ditye dómacójcatsíyóné ímityúné íjcyatúne. Áhdure nehíjcyalle ditye níjcyotájté iicuvé májchoróné ímityúné íjcyatúne. **21** Aane ó téhmehíjcyará dille mühdurá iícyahíjcyáné iihvéjtsóné ímiáálleréjuco iíjcyaki. Árónáa tsá dille ímíilletú iimíjpyeténe. **22-23** Áánéllií ó iihvéjtsoo dílleke dille chemérí ávyétá ihnáhó iicúbáhrámeíki. Téhdure díiljej tsíimé dsíjíveéhi. Áhdure dííllemá ímityúné méénuhíjcyámé ícúbáhráméí teene iihvéjtsótúhajchííjyu. Áánetu pámeere cahcújtso

múnaa waajácuú ímiááné míamúnáá íbuúúné íjtsaméí o wáájacúne. Aabe ámúhakye ó ájcuú muhdú ámuha meícyahíjcyáne áhdovu. ²⁴ Árónáa ijcyámé tsaate ámúhadítýu Tiatíírari diille Jetsabéé uwáábó úráávyetúme. Aame tsá wáájácutú álliúré íjcyane Naavénedítýúré tsááne íhtsútúneri idíllone ditye úráávyehíjcyáne. Áyu éhdunéré tééneri ámúhama ó ihjyúváhi. ²⁵ Ahdícyane tsúúca oke ámuha meúraavyémé ímíñeúvú météhmémeícyó tsiiñe o tsááiñévújuco. ²⁶ Muurá íínerí tähjátsámeítyúmé o ímillédú nihñéétsihvúré ícyahíjcyámeke ó pícyoó íñujíiné avyéujte ditye iíjcyaki. ²⁷ Aame míamúnáake íhtsútú táuhbaá éhne múúne núpákityu méenúmeíñé lliyíhllóné úmhéhéiyi mewápújuhcódu. Ehdu ávyéjuutéimye Llihíyoo oke ávyéujtsódu. ²⁸ Áameke ó ájcuú éhne tsítsívé miicúruwa imíwu ájchúcunúdú néébedívu. ²⁹ Aane ihdyu óvíi ímiááné lléébome cáhcujtsó Píívyéébé Apííchó cahcújtso múnáake néhijcyáne.”

3

Tsáádíyi íjcyáné cahcújtso múnáa éllevu cáátúnúmeíñé

¹ Téhdure Tsáádíyi íjcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu illu caatánu: “Píívyéébé Apííchó 7-nevádú nééne dííbyedi íjcyáabe 7-meváké miicúruke ejécunúhíjcyáabe ámúhakye nééhi: Ó waajácuú muhdú ámuha meícyahíjcyáne. Muurá ámuha mékévaúcunúhíjcyará Píívyéébeke ámuha meúráávyénetu. Árónáa tsá ámuha ímí

meúráávyetúne. ² Áánéllii téibúwá meíjcyáne métsúúraméí ímí dííbyeke ámuha meúráávyéíyóneri dííbyedítýú ámuha memújtátuki. Muurá ó waajácú dibye ímillédú ámuha meíjcyatúne. ³ Méitsáávé éíjyúu ámúhakye ditye úwaabóné tsúúca ámuha mecáhcujtsóne. Ááne meímibáávyéne tsiiñe ímíñeúvú dííbyeke méuráávye. Muurá ámuha meímibáávyétuhajchíí éhne múúne naní múnáajpi wáajácúratúné tsáhdu o tsáabe ámúhakye ó tuvááóvaáhi. ⁴ Áróńáa ijcyámé tsaate ámúhadítýú ímityúné méénutúme. Aame ímiáámé iíjcyánéllii óoma íjcyáá tsaímíyé tsítsíj nééné wajyámuunévú iújcámeíñema. ⁵ Hínerí táhjátsámeítyúmé ehdu íjcyááhi. Ááme mémeháñé tsá o páacyúityú wágooóvéityúme mémeháñé cáátuváné waajácuháámitu íjcyane. Áámeke ó böhówájtsoó Llihíyodívu, téhdure níjkyéji múnáadívu. ⁶ Aane ihdyu óvíí ímiááné lléébome cáhcujtsó Píívyéébé Apííchó cahcújtso múnáake néhijcyáne.”

Piradéépiári íjcyáné cahcújtso múnáá éllevu cáátúnúmetñé

⁷ Téhdure Piradéépiári íjcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu illu caatúnu: “Ímiáábé állíúútuube Dabiíúvú avyéjú dííbyedi íjcyabe páayucúné tsá múha wátájcóítyuróne. Áhdure dibye wátajcóné tsá múha páayúcúítyuróne. Aabe ámúhakye nééhií: ⁸ Ó waajácú muhdú ámuha meícyahíjcyáne. Muurá dúhcú íbúwá ámuha menéérome ímí táuwáábó méúráávyehíjcyá oke tóonutúmére. Áánéllii ámuha meúwáábóíñé

uwááboju ámúhamá o pááyucúné tsá múha wátájcoityúne. ⁹ Árónáa ijcyámé tsaate jodíomú ijcyarómé Naavéné icyánéjcúré úraavyémé illure iállíñe tahñéjtedi díllómeímye. Árome iiçúbáhrámeíñetu ámúhá lliiñevú imíhmóúbáne ámúhakye ávyéjújtsoó ámúhakye o wájyune iwáájácúnema. ¹⁰ Muurá ihnáhóóróné pañe ímí oke ámuha mecáhcújtsónéllii ámúhakye ó téhmeé iíñújiri ícúbáhraméí ijcyánetu. ¹¹ Aane lléváhréjuco o tsááiñe. Áánéllii múu muhdú ámuha meícyahíjcyadú tsaímýé ijcyá ámúhá wáábyutájuco ijcyáneri ámuha mebáñúmeítyuki. ¹² Muurá iínerí táhjátsámeítyúmeke ó pícyoó Tápiivyéebé duuruvájá apíhajcúnédú néeme ditye iíjcyaki. Aame tsá múijyú dííbyedítyú iínéityúne. Áámedítyú ó caatúnuú dííbye mémema íhcyóómi béhné Jerotsaréé níjkyéjiri ijcyácóómi méme. Áhdure ó caatúnuú békhe tamyémé diityédítyu. ¹³ Aane ihdyu óvíi imiááné lléébome cáhcujtsó Pívyéebé Apíichó cahcújtso múnáake néhijcyáne.”

Raoditséari ijcyáné cahcújtso múnáa éllevu cáátúnúmeíñe

¹⁴ Téhdure Raoditséari ijcyáné cahcújtso múnáá uwáábóóbe éllevu illu caatúnu: “Pívyéébe páneerée ípívyéjtsoobe iíjcyadúré ícyahíjcyabe allíútuube ámúhakye néhií: ¹⁵ Ó waajácú muhdú ámuha meícyahíjcyáne. Muurá ímí oke ámuha meúráávyéturómé tsá oke meíhvéjtsotúne. Aane ihdyu ó imíllerá tsaímýé oke ámuha meúraavyéne. Aane ámuha meímíllétúhajchíí óvíjyacóóne.

16 Ehdu múhdurá oke ámuha medárii^vénéllii illuréjuco ámúhakye o wáágooíñe. **17** Muurá ámuha ménehíjcyá íhtsutúmé ámuha tsaímíyé meíjcyame iinetú mepíhtotúne. Árónáa tsá ámuha mewáájácúmeítyú nucójpítsówu íevejte múúne íjcyadu ámuha meíjcyane. Áhdure tsá ámuha mewáájácúmeítyú hállúvatúmé múúne íjcyadu ámuha meíjcyane. **18** Áánéllii oke métáuméí ámúhakye o ímibájcho núcójpítsó nénéhjítu ámuha mebóhówaúcunújúcótuki. Muurá ámúhakye o píáábóneri botsíi ámuha méwájácúúveé ímiánejcúvú éhne múúne íhyallúúné ímytíumé ityáábótsámeíñé botsíi ímíñeúvú iitedu. Óhdi ímiá uwááboju íjcyane ímíñeúvú mecáhcújtsóne méímíjpyeté éhne múúne óoro cíújúwari chócóóvénénetu iñéhní wágooovéné boone iiné imíjyaú tene íjcyadu ámuha meíjcyaki. **19** Muurá o wájyúmeke ó úwaabó ditye óoma iimibáávyeki. Ahdícyane ímiááméré meíjcyáne méímibáávyé múhdurá ámuha meícyahíjcyánetu. **20** Ámúhakye ó píuvahíjcyá éhne múúne lléehówatu mepíuvadú oke ámuha mecáhcújtsóhajchií ámúhakye o ímibájcho tsaímíyé menáhbévájcatsíki. **21** Muurá iinerí táhjátsámeítyúmé ímí ícyahíjcyámeke ó pícyoó táuniúvú muhdú llihíyó oke iúniúvú íavyéjuvu pícyohdu. **22** Aane ihdyu óví ímiááné lléebome cáhcujtsó Píívyéébé Apííchó cahcújtso múnáake néhíjcyáne.” Ehdúu oke neebe Jetsóo.

4

1 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí níjkyéjitu llééhowa páayúcunúne. Ááné pañétuu oke tsiiñe éhnée íhde rojróco mellíjchúnej kéévadú ihjyúvaabe nééhií:

—Cáhawáá taéllevu dicha muhdú pájtyéíñehjívú uke o úujétsoki.

2 Áijyúu Píívyéébé Apííchó piáábori ó ájtyumí teene níjkyéjí pañe ávyéjú ijyáwá hallúrí tsaapi ácuúcunúúbeke. **3** Áábé ámítsaráhcóo jájpeé, conarínaa, íjcyáné neewáyúúcú ‘rutúrútú’ nééné ámítsaráhcódu. Aanée teewa íjyáwá hallútú tuuhi pajtsícunú imíwu ‘ejmerááda’ némeíñé neewáyú áchaúcunúdu. **4** Áawá úniúúcuríi tsíwahji 24-wava íjcyane idyé ó ájtyumíhi. Áwáhjí hallúríi téhduméré 24-meva túkevéjtsoje óóró chahíwáánema íjcyame ácújcatyémé wajyámúúné tsítsíjhijiúvu. **5** Aanée pañétuéwatu rórihcyóné íhnáhó ihjyúvá éhne müúne chijchi íhjyuvádu. Áánetúu téewá úmíwari 7-neva peetéháñé 7-nevadú nééne Píívyéébé Apííchó íjcyáne nááve. **6** Téhdurée téewá úmíwari nújpacyódú ‘raúráú’ nééneé. Átsihyí 4-meva iyámédú néémé hálluúúné panéjcuvátú íjcyame téewá hallúrí panéjcuvári. **7** Áámedítyúu tsaapi bájú oohíibyécobádu. Áánetúu tsíjpi jééú ocájídyu. Áánetúu tsíjpi húmí míamúnáájpí humídu. Ááne tsíjpíi méwáájícobádú néébe wállúríjíúcunúhi. **8** Áámedítyúu 6-wava íhñúwaane tsáápiitsádítyú íjcyámé hálluúúné patsíhjivátúre. Aamée ‘dáij’ néétune cójíhajchótá pécóhajchótá nehíjcyáhi:

Panévatúré íhtsútuube Píívyéébe ímiáábé u íjcyaaabe

iíjcyadúré ú ijcyá dipíívyema íjcyátuúbe.

9 Ehdúu diitye 4-meva íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbé múijyú dsíjívéítýúúbeke duurúvahíjcyá téhdújtsomére. **10** Áhdurée idyé diitye 24-meva túkevétjsojte dííbyé úmíwávú ímíhmóúbáne dííbyeke duuruváhi. Aamée íchahíwááné dííbyé llíiñévú iwájójcóné nééhií:

11 Píívyéébe múúhá avyéjuube u íjcyaaabe ihdyu tehdújuco panévatúré íhtsútuube u íjcyaaabe u ávyejúúne. Áabeke ihdyu uke muha máávyéjútsohíjcyá páneerée u ímillédú u ípívyéjtsonéhjí dityájpíyé íjcyáábeke.

Ehdúu nehíjcyáme.

5

Obééjáwuúdú néébeé

1 Áhdurée ó ájtyumí diibye íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbé panéjcváré cáátúvaháámí waajácuháámí éjécunúné ímiánéjcúéhójtsíri. Áhaamíí 7-neva wáumíñumeíháámí ténevádú ejké múha ihdícyame téhaami ipááyútuki. **2** Áijyúu níjkyéjí múnáajpi íhtsútuube kéévánécoba nééhií:

—¿A ijcyámé tsaate ímiáámé téhaami pááyúcúiyóme? **3** Tsá muurá tsáápíuba níjkyéjíma ííñújíri íjcyámedítýú ímiáábé íjcyatú téhaami ipááyúcúne éévéiyóme. Téhdure tsúúcajáa dsíjívémedítýú tsá tsáápíubáré íjcyatúne. **4-5** Ehdúu dibye nééneri o táhíjcyárónáa tsaapi diitye túkevétjsojtédítýú oke nééhií:

—Tahdíñe bóhoj. Muurá íjcyaaabe tsaapi Jodáá dohjíba múnáajpi Dabíiúvúj tsíiménémúhaabe bájú ooħíibyédu íhtsútuube íjcyaaabe. Aabe ihdyu óvíi téhaami paayúcú ímiáábée iíjcyane úújétsoóbe.

⁶ Ehdúu oke dibye néérónáa teene ávyéjú ijyáwá úníuri diitye túkevéjtsojtémá 4-meva iyámédú nééméj piine ó ájtyumí obééjáwuúdú néébe íjyócunúúbeke. Áabékée boohówáné dityée ídsíjívétso dííbyeke méenunéhji. Áábejtóónée 7-jtoova íjcyáábé hálluúúné téhdunéré 7-uvá Píívyéébé Apííchó 7-nevádú nééne páneere ííñujívú wállómeíñé náávé íjcyane. ⁷ Aabée diibye obééjáwuúdú néébe íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbe éllevu ipyééne ujcú téhaami dííbyé ímiánéjcúéhójtsiri íjcyaháámi. ⁸ Aabée téhaami újcúúbé lliiñévú diitye 24-meva túkevéjtsojtémá 4-meva iyámédú nééme míhmóubáhi. Aamée ítyujkévevu íjcyumúbáánema íjcyámedi téhdure óóróihllóne. Áihllójí pañée tsanééré pácúúcu wahpécunú muhdú Píívyéébema dííbyeéjté meíhjyuváné dííbyedívú úújetéhíjcyáne nááve. ⁹⁻¹⁰ Aamée dííbyeke idyúúruváné békju majtsíjú májtsívaju illu nééhií:

Apáábyéré ímiáábé u íjcyaaabe ihdyu ú piivyété téhaami u pááyucúne. Úpée muurá múúha wájyuri u ícúbáhrámeíñé ú dsíjívéhi. Aabée dítyujpácyó u wáágóónej tééveri múúhakye panévá iñújííne múnáa páhduváré íhjyúvámema ú ímíbajchó ímí Píívyéébema muha meíjcyaki. Áánemáa múúhakye ú

picyóó dííbyé avyéjúejte muha meíjcyaki.
 Áhdurée müúhakye ú picyóó llúuvájte muha
 meíjcyame dííbyeke meíicúveki. Aame muha
 méíjcyáá ávyéjujte ííñújíri.

Ehdúu nééju májtsiváme.

11-12 Áámekée o iitehíjcyánáá ávyétá mityámé
 níjkyéjí münaa eevératu íjcyame téhdure kékévánécoba
 illu nééju májtsiváhi:

Obéejáwuúdú néébée ícúbáhrámeííbyé ihdyu
 tehdújuco panévatúré íhtsútuube íjcyabe
 pane wáájacúne. Áhdure tehdújuco
 dibye ávyejúúne. Áábeke ihdyu metsu
 maávyéjújtso dúúrúvamére.

Ehdúu nééju májtsiváme.

13 Téhdurée idyé ó lleebó páábé ihdéejpi níjkyéjíri,
 ííñújíri, ííñújí pañe, nújpacyó pañe, íjcyame illu
 nééju májtsiváne:

Eene ávyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbee,
 obéejáwuúdú néébeé, íjcyamútsí panévatúré
 íhtsútjítétsí íjcyámútsikye ihdyu tehdújuco
 metsu maávyéjújtso dúúrúvaméré müijyú
 níjkéváityúne.

14 Ehdúu nééju ditye májtsíváné boone diitye 4-
 meva iyámédú nééme nééhií:

—Ehdu teene tehdújuco. Áánetúu diitye
 túkevéjtsoje imíhmóóbáne diityétsikye duurúváhi.

6

Waajácuháámi páyuuvéne

1 Átsihdyúu o ֿíténáa tsúúca diibye Obééjáwuúdú néébe teene waajácuháámí éjketa tujkénúene idyóváajcáróne paayúcúhi. Áánáacáá ó lleebó chijchi műu íhjyuvádú oke tsaapi diitye 4-meva iyámédú néémedítyú nééneé:

—Éje, cáhawáá dihtécunuj. **2** Ahdújucóó o ֿítécunúné dibye páayúcuháámí pañe tsítsíibeúvú ֿíjú hallúrí tsaapi tubóówama íjcyáábeke. Aabée ֿítsútuube méenujcásityu íjcyáábeke cháhiwávú ditye ávojhácoobe péé méenujcásivu tsíjtyeke ityáhjaki.

3 Ááné hallúvúéháámí éjketáá idyóváajcáróne dibye páayúcúnáa idyé oke tsijpi diitye 4-meva iyámédú néémedítyú nééhií:

—Éje, cáhawáá dihtécunuj. **4** Ahdújucóó o ֿítécunúné téhaamí pañe tsijpi ֿíju tújpáábyeúvú néébeke. Áábé hallúríí íjcyáábeke némeíñé dibye pámeere ííñújíri míamúnaa íjcyámeke ityútávájtso ditye illíhyánújcatsíki. Áábedíí ávyétá ֿítsútú nééné cávaájco.

5 Ááné hallúvúéháámí éjketáá idyóváajcáróne dibye páayúcúnáa idyé diitye 4-meva iyámédú néémedítyú tsijpi oke nééhií:

—Éje, cáhawáá dihtécunuj. Ahdújucóó o ֿítécunúné téhaamí pañe tsijpi ֿíju cúúvéebeúvú néébé hallúrí íjcyaaabe eevéjí éjécunúúbeke. **6** Áánáacáá ó lleebó diitye 4-meva iyámédú nééméj piinétú tsaate nééneé:

—Ícyooca tsájcoojí wákimyéí hallúvú tsáne áámuréjuco tríigo újcúmeíñé. Áánetu tsebáádá

3 áámuréjuco újcúmeíñe. Áánéllii tsáhájuco műu íjyácunújúcootú biínójpácyoma dúúrúbajpácyó iújcúiyóneri.

7 Ááné hallúvúéháámí éjketáa idyováajcárone dibye páayúcúnáa idyé diitye 4-meva iyámédú néémedítýú nihñéejpíyé oke nééhií:

—Éje, cáhawáá dihtécunuj. **8** Ahdújucoo o iiitécunúné téhaamí pañe tsijpi iiju llíjcyáábeúvú néebé hallúrí Dsíjívé imyémé íjcyáábeke. Áabe déjutúu tsijpi tsáabe mémé Ɂcúbáhraméi. Áámútsikyée némeíñé tsahdúnéecuéllé míamúnaa ííñújiri íjcyámeke dityétsí idsíjívétso méenujcátsii, ájyabaa, chemee, íjcyáneri. Áhdurée diityétsikye némeíñé iyámedi diityéké dityétsí idsíjívétso téhdure tsahdúnéecuélle.

9 Ááné hallúvúéháámí éjketáa idyováajcárone dibye páayúcúháámí pañe idyé ó ájtyumí Píívyéébé iiicuvé waijí llíiñe dííbyé ihjyúu íhvéjtsotúmé ímí úwáábohíjcyáné hallútú ditye dsíjívétsoméhjike.

10-11 Áámé wajyámúúnée tsítsíjáhjí íjcyame wáníjcyámeí kéévánécoba illuú:

—Ávyéjuube Píívyéébe ímiáábé u íjcyáabe muhdú u néhdújuco u méenúúbeke uke muha menéé Ɂmúijyú ííñújiri íjcyame míamúnaa müúhakyée dsíjívétsoméke tééné hallútú u ícúbáhraiñe? Áánéllihiyée diityéké némeíñé diityékéé idsíjívetsódú téhdure íñahbémú Críjtó iiicuve múnáake dityéi dsíjívetsóné ditye ityéhmeki.

12 Ááné hallúvúéháámí éjketáa idyóváajcáróne dibye páayúcuháámí pañe ó ájtyumí ávyétá ihnáhó ííñují váúmeíñé tujkéveri cójiejpi nuhba cúúvenúné ávyeta kímóové wajyámuj cúúvédu. Áánetúu péjcoejpi tújpacyóduréjuco íjcyane. **13** Áánáacáa miiçuru dojcó ííñujívú éhne múúne higyééráhe néevá tsíjpáné kiijyébari dójcodu. **14** Áijyúu caame íevehóowá pevetsíiyéjuco éhne múúne waajácuháámí mepívíyoácódu. Áhdurée cáméwajúnema móóaj piñne íjcyáhbaújí iiñé tsiéllevúréjuco. **15** Áijyúu pámeere míamúnaa ííñújíri íjcyame ávyéejuthee, ehnéva múnaa, tsíjtyé hójtsí pañe íjcyamee, tsíjtyé hójtsí pañe íjcyatúmee, éhdume pátánúmeí néwáyúcobáné raahovú wáhyejúné pañevu. **16** Aamée teene néwáyúcobáneke, cáméwajúneke, néehií:

—Múuhá hallúvú méuhnóbá íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbé múúhakye iájtyúmítuki, áhdure Obééjáwuúdú néébe múúhadí icúbáhráiyóné ihdétu. **17** Muurá tsúúca múúhadívú icúbáhraméí wajtsí múha áabúcúityuróne. Ehdúu nééme téhaamí pañe o iiiteme.

7

Ijraéémudítyú tsaate Píívyéébeéjte

1 Átsihdyúu idyé tsiiñe naavédú nééné pañe ó ájtyumí 4-meva níjkyéjí múnaa ííñújíri patsíhjivári íjyócújcatyémeke. Téhmehíjcyámée ííñujii, móañee, bájunee, íjcyane kííjyeba ivááútuki. Áámekée némeíñé ííñújima nújpacyo ditye ityútávájtsoki.

² Áróñáacáa tsijpi diityédítýú nuhba tsáhícyánéjcutu Píívyéébe mémé cáátúnúmeíñema tsáábe néé kékévánécoba: ³ —Métútávájtsodíñéi ííñujii, móañee, bájunee, íjcyane Píívyéébé iicúve múnáá úmicóónetu dílbye mémé mepícyóótúné hajchóta.

⁴⁻⁸ Aanée oke tsaate néé 12 dohjíba múnaa ijraéémú íjcyámedítýú 144,000-mevá úmicóónetu teene Píívyéébe mémé tsúúca pícyámeíñé: Jodáá dohjíbatu 12,000-mevaa, Robéé dohjíbatu 12,000-mevaa, Gáá dohjíbatu 12,000-mevaa, Atséé dohjíbatu 12,000-mevaa, Netarií dohjíbatu 12,000-mevaa, Manatséé dohjíbatu 12,000-mevaa, Tsimeóó dohjíbatu 12,000-mevaa, Revíí dohjíbatu 12,000-mevaa, Itsacáá dohjíbatu 12,000-mevaa, Tsaboróó dohjíbatu 12,000-mevaa, Jotséé dohjíbatu 12,000-mevaa, Bejamíí dohjíbatu 12,000-mevaa, ehdu.

Tsitsíjáhji ma íjcyame

⁹⁻¹⁰ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tétsihyi diibye íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbee, Obéjáwuúdú néébeé, íjcyámútsí úmíwari ávyétá mityáné míamúnaa eevératu panévá íñujííne múnaa íjcyame páhduváré íhjyúvámeke. Áámé wajyámúúnée tsitsíjáhjiúvú nééme wájyuöhónema íjcyame kékévánécoba nééhií: Muurá pajtyéteju tsáá íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúúbee, Obéjáwuúdu néébeé, íjcyámútsidítyu.

¹¹⁻¹² Téhdurée idyé tétsihyi diitye túkevéjtsojtémá 4-meva iyámédú nééméj piine pámeere níjkyéji múnaa

Íjcyame imíhmóúbáne Píívyéébeke dúúruvámé nééhií:

Tehdújuco ihdyu Mépiivyéébé múijyú níjkéváityuube panévatúré íhtsútuube ávyéjuube íjcyaaabe pane wáájacúne. Áabeke ihdyu metsu maávyéjútso dúúrvamére. Ehdú teéne.

Ehdúu néeme níkyéjí múnaa.

13 Áánáacáa tsaapi túkevéjtsojtédítýú oke nééhií:

—¿Aca aatye eene tsitsíjhjíma íjcyámeke ú waajácú kiátú ditye tsáaneé? **14** Áánélliihyée o nééhií:

—Tsáha, Ávyéjuúbej, u ihdyu ú waajácú diityéke.

Áánélliihyée oke neébe:

—Íjtyée ímibaavyé Obééjáwuúdú néébé tujpacyó wágooovénej tééveri. Aamée ávyétá ihnáhó nééné ícubáhraméí ííñújiri íjcyánetu pajtyéhi.

15 Áánéllii ícyooca Píívyéebema íjcyame dííbyeke iičúvehíjcyámeke iiné imíjyaú pícyoóbe. **16** Aame tsahájuco múijyú ájyabáávatéityúne. Téhdure tsahájuco ditye ádópívyenúityúne. Tsahájuco múijyú nuhba diityéké áñúityúne. **17** Muurá ávyéjú ijyawá úníuri íjcyaaabe diityé tehméébé Obééjáwuúdú néébe tsaímiyé diityéké tükévejtsómé iiné imíjyaú ijcyáhi.

Áamedítýú Píívyéébe kímoóve wáagoómé tsá iiñerí kímoovéjúcootúne. Ehdúu oke túkevéjtsojtédítýú tsaapi néé naavédú nééne o iiñerí pañe.

1 Áijyúu idyé nihñéeháámí éjketáré idyóváajcáróne diibye Obéejáwuúdú néébe páayúcúháámí pañe ó iité níjkyejí dáíhañéréjuco íjcyane wahájchotáwu. **2** Áánáacáa ó ájtyumí 7-meva níjkyejí múnaa ítyujkévev rojrócóónema íjcyame Píívyéebé úmíwari íjcyámeke. **3** Áánetúu tsaapi dííbyé iičuvé waíjí úniúvú íjyócuuvévá dííbyeéjté dííbyema íhjyúvhahíjcyáne náávé mítyane pácúúcu óóróihlló pañe íjcyánema teene icyóvájtsóneri dííbyeke iičuveki. **4** Aanée teene pácúúcu dibye cójvájtsóne ójtsó úújeté Píívyéébedívu. **5** Átsihdyúu dííbyeke iičuvéíjitu teene llíyíhlló pañevú cújúwayúuhá iújcune dibye ííñují halluvú wááónemáyé apííchówu chíjchímuba ‘roríhrórí’ dóvájaavéhi.

Rojrócóóné llíjchúmeíñé

6 Áánáacáa diitye 7-meva níjkyejí múnaa tsúúca ímíbájkímyeí írojrócóóné illíjchuki.

7 Aanée tujkénú tsaapi írojrócó llíjchúné tujkéveri cújúwama tújpacyo úmeváné páwahjí nééne dójcóneri tsahdúnéécuéllé ííñují áiivyé bájúnemájuco.

8 Ááné boonétúu idyé tsijpi írojrócó llíjchúné tujkéveri cáméhbáúcobádú nééne péetécunúné móóá pañevú áákityéné nújpacyo tsahdúnéécuéllé piívyetétsó tújpacyóvuréjuco.

9 Ááneríi tsahdúnéécuéllé téjpacyó pañe íjcyame dsíjivéhi. Áhdurée tsahdúnéécuéllé téjpacyórí úllénéj cujúwamíiné wágooovéhi.

10-11 Ááné boonétuu idyé tsijpi írojrócó llíjchúné tujkéveri níjkyéjitu ‘Paapáwa’ némeíñé miičúrwácoba áákityé péétécunúubéré páneere téhíñé pañévu. Ááneríi tsahdúnéécuéllé nújpacyo páápañújpacyó mítyame míamúnaa iádóne dsíjivéhi.

12 Ááné boonétuu idyé tsijpi írojrócó llíjchúné tujkéveri nuhba cóójiejpii, péjcóejpii, miičúruu, íjcyame tsahdúnéécuéllé áábatémé tsá ímí ájchújúcootúne.

13 Áijyúu méwaajídú néébe íévéhóówari wáhpheebe kékévánécoba nééhií:

—¡Máidáátsoju ihdyu ííñújí hallúrí íjcyáné míamúnáake tene pájtyeíñé nihñéejtére 3-meva níjkyéji múnnaa írojrócóóné llíjchúcoóca!

9

1 Áróne illúhwuúrée tsúúca tsijpi írojrócó llíjchúné tujkéveri miičúruwa níjkyéjitu ííñujívú áákityé wáhyéjúcoba ávyéta páñé néhejú watájcó ipááyúcuki. **2** Aabée téhejúcoba pááyúcúnetu mítyane ojtso ijchívyé éhne múúne wájcyoha péétene ójtsodu. Aanée cóójiejpi núhbake wátajcó cùuvénécóbauvuréjuco. **3** Aanée teene ojtsó pañétú tséreemu cájtume tsújaavé páneere ííñújíri óóvímu núúodu míamúnáake iñúúoki, **4-5** Áámekée némeíñé apááamyekéré Píívyéébe mémé íúmicóónetu íjcyátúmeke ditye iičubáhra 5 nuhbává hajchótá diityéké dsíjivétsotúmére. Téhdurée diityéké némeíñé ííñújíri páneere úmhééñema bajtsóháñé íjcyane ditye iičubáhrátuki.

6 Ehdu tene pájtyécooca míamúnaa ídsíjívéíyóneri íjyácunúrómé tsá dsíjívéítýúne.

7 Aamée diitye tséreemu panéjuco míamúnáá humínédú íhyúmíne néeme óóró chahíwaanédú néénema íjcyame tsúúca íjcyátsíiivyé éhne múúne méenujcátsíllii íijumu íjcyátsíiivyédu. **8** Áámé níwacóónée walléémú níwacóóné hajchónéhjí íjcyámé ihwájíiné bájú oohííbyécóbá ihwájíinédu.

9 Ááméj píujíinéé úwáñé miíhónédú néénevu wátájcámeímyé wáhpene ihjyúvá apííchówu éhne múúne méenujcátsivu íjchíemíiné íijumu llícyuhcóné íhjyuvádu. **10** Áámé nuówáánée óóvímú nuówaanédú tééneri ditye míamúnáake tsáhojtsí nuhbává hajchótá ícúbáhraiñe. **11** Áámé avyéjuubée íjcyabé téhdure wáhyéjúcoba ávyéta páñé néhejú avyéjuube íjcyáabe mémé heeberéomú ihjyúrí Abadóo. Áanetúu gríéégómú ihjyúrí Aporíó ‘tútavájtso múnáajpi’ nééiyóne.

12 Ehdúu ó ájtyumí téhaamí pañé ícúbáhraméí pájtyene. Árónáacáa némeíñé tsiiñéi míñéécu íjcyane.

13-14 Átsihdyúu idyé tsiiñé téhaamí pañé tsijpi diitye níjkyéjí múnáadítýú írojrócó llíjchúné tujkéveri Píívyéebé iiçuvé waijí óórótú méénúmeíjí hallúrí ócájjí tóónédú néénéj piinétú tsaapi dííbyeke nééhií:

—Tsíñáácó aatyé 4-meva naavémuke eene Eoparáátej tééhí únítu dóhjívámeke. **15** Ahdújucóo dibye tsíñáácómé tsahdúnéécuéllé míamúnáake dsíjívetsóné ímichíi ihdyu téijyú wáábyutájuco

pícyámeímye. **16** Áijyúu némeíñé diityé tsodáhómú iiжúmudi úlleme 200 millóóné íjcyane.

17 Ááméj píujíinetúu ímyéénujcátsí miihóné chíajcatyé páhduváré némiihójí tújpámiihójíúvuu, llíjcyámiihójíúvuu, ajtyúvámiihójíúvuu, íjcyane. **18** Áanetúu diityé iiжumú níwaúúné bájú oohímýe níwaúúnédú néémé ihjyúháñetu cúújuwaa, ojtsoo, atsóóperee, íjcyane íjchívyéneri tsiiñe mítyane míamúnaa dsíjivé tsahdúnéécuélle. **19** Muhdú ihjyáa ihjyúháñema íbówaañe ííñimýémú níwaúúnédú néeneri míamúnáake lliihyánuhíjcyáme.

20 Árónaacáa dsíjivetúmé tsá ímityúné imyéénuhíjcyáné íhvéjtsotúne. Tsáháa ditye naavémuke icyáánívahíjcyáné íhvéjtsotúne. Áhdurée tsá ditye íhvéjtsotú ibóhíúbamáyé íjcyátúmeke óórotu, úwááñewatu, néewáyutu, úmehetu, méénúmeímyéhjike icyáánívahíjcyane. **21** Áhdurée tsá ditye íhvéjtsotú idsíjivétsócatsíhíjcyáne, iwáábyénúcatsíhíjcyáne, ihdícyámema idyómácócatsíhíjcyáne, iñánícyatsíhíjcyáne. Ehdúu ó ájtyumí téhaamí pañe.

10

Níjkyéji múnáajpi waajácúháámíma íjcyane

1 Átsihdyúu idyé tsiiñe naavédú nééné pañe ó ájtyumí tsijpi ihtsútuube níjkyéji múnáajpi íhyallútú tuuhi cápátsiúcunúúbé ojtsó pañe cáámetu níityéébeke. Áábe húmii ajchúcunú cóójiejpi nuhba ájchúcunúdu. Áanetúu íjcyúbaacu peetécunú cúújuwa péétécunúdu. **2** Aabée waajácúháámíwu

wájihhtúcunúháámí éjécunúúbé ímiánéjcúejtúhá túvaúcunú móóatu. Áánétuu náníñéjcúejtúhá túvaúcunúúbé ííñújitu. ³ Aabée éhne műúne bajú ooħħíibyécoba íhjyuvádú ávyétá iħnáhó íhjyúváné tujkéveri 7-meva chíjchimu ihjyúvá ávyétá iħnáho. ⁴ Aanée ditye muhdú nééne o cáatúnúiyónáa tsaapi oke cáámetu nééhií:

—Caatúnudí ditye íhjyuváne. Téhdure muucá dúubállédí teéne.

⁵ Ááné boonétuu diibye níjkyéjí múnáajpi eenée móóama ííñújitu tárivájaúcunúúbé ímiánéjcúehójtsí cáámevu iħbúcúhi. ⁶ Áánemáa műijyú dsíjivéítyuube páneere íevhéhówari íjcyánéhjima ííñuji, nújpacyo, műhdúné tsíeméné íjcyánéhjí ípívyéjtsóóbe mémeri néébe:

—Imiááné tsúúca páneere níjkéváiñe éévé úújetéhi. ⁷ Muurá 7-meva níjkyéjí múnaa íjcyámedítýu nihñéejpíyé írojróco llíjchúcúcooca páneere īlluréjuco níjkéváiñé Píívyéebée múa waájácutúné íhjyú uubálle múnáake néhdújuco. Ehdúu oke neebe níjkyéjí múnáajpi eenée móóama ííñújitu tárivájaúcunúúbe.

⁸ Áánétuu cáámetu óóma íhjyúvaabe tsiiñe oke nééhií:

—Aadi níjkyéjí múnáajpi eene móóama ííñújitu tárivájaúcunúúbedítýu éhaamí waajácúháámíwu duúcu. ⁹ Ahdújucoo o pééne o táúmeíñé téhaamíwu dííbyke. Áánelliihyée oke neébe:

—Áju, májcho téhaamí. Muurá u májchone iimúwu néérone díhbáu pañévú páápáñuúhi.

10 Ahdújucóo o újcúháámíwu o májchone ímiááné iimúwu néérone táhbáú pañevú páápañúhi.

11 Átsihvúu oke neébe:

—Ijcyánéi díhyallúrí tsiiñe pámeere míamúnáake u úúbálleíñé iiná diityéké pájtyeíñé panévá iñújííne múnaa páhduváré lhjyúvámeke pámeere íavyéjujtémájuco.

11

Míityétsi uubálle múnáajtétsi

1 Ehdúu oke iñééné boonétu eevéivu oke iájcúne neébe:

—Íiyi dehvété Píívyéébé duurúvájama dííbyé iičívé waíji. Áhdure ú éeveé múhdúmevá tééjari dííbyeke dúúrúvahíjcyámeke. **2** Áánetu ihdyu tééjá llahájtsí tsúúca tsííñé iñújí múnáá hójtsí pañe íjcyane tsá u éevéityúne. Muurá 42 nuhbává tétsii Píívyéébé cóomiyi íjcyame técoomi tútávájtsoóhi.

3 Áijyu ó wálloó míityétsi kímoové wajyámuma íjcyamútsí tátubállé méénúímútsikye dityétsí tamyémeri 1,260 coojívá hajchótá iúúbálle iiná pájtyeíñé. Ehdúu oke neebe cáámetu óoma lhjyúváabe.

4 Aane diityétsí íjcyane nééiyóné eene páné iñújí avyéjuubéré Píívyéébe íjcyáábé úmíwari orívohéécuma míñéécu peete íjcyane. **5** Áámútsikye múnáájtsórómeke dsíjívetsímútsí cúújuwa diityé hallúvú iíripiácóneri. **6** Ehdu iiná pájtyeíñé iúúbálléné hajchótá nééimútsí tene iállétuki. Téhdure nújpacyo tújpacyóvuréjuco dityétsí

píívyetétsoíñé ííñújiri íjcyámeke páhduváré nééne chémeħáñeri ichémétsoki.

7 Árónáa teene iúubállehíjcyáné dityétsí níjkévácooca iyáábécobádú néébe teene wáhyéjúcóbá déjúcotu íjchíívyeebe diityétsima imyéénújcatsímútsikye dsíjívétsoóhi. **8** Áámútsí itémeħóócú dómajcóratúné ícyahíjcyáá īhtsútu cóómí Máavyéjuubée wátyétyécúmeícyóómí uulléjítónéj piñe técoomíyé Tsodóóma, Ejílto, némeícóómí pañe. **9** Áhoócuúvuke pápiħchúúj coojíváj piinévújuco panévá íñujíine múnnaa ītēħíjcyáħoócu ke tsá mūha ímilléityú tsaate cūúune. **10** Aame ávyeta téeneri iimíjyúuvéne iwáñehjívaténé pañe tsíeménehjívú bohbánújcátsiíhi. Ehdu ímíjyúuveímyé íjyévhreváa dityétsí diityéké Píívyéebé ihjyu iuwáábóneri pátsárícyohíjcyánélliħye.

11 Árónáa téhdune 3 coojíváj piinévú Píívyéébe tsiiñe diityétsikye bóħiitsómútsikye iájtyúmíne míamúnaa ávyétá iħnáhó iillityééhi. **12** Áámútsikye tsaapi cáámetu kékavánécoba neéhi:

—Métsa illevu. Ahdújuco diityétsí péeiñe cáámevu ojtsó pañévú ímunáá diityétsikye īténáaáca. **13** Áijyu ávyétá iħnáhó ííñuji vāáumeíñeri técoomítyú tsátsii jáħañe cähvyábáneri 7,000-meva míamúnaa dsíjíveéhi. Ááneri cōejte ávyétá iħnáhó iillityéne Píívyéébe níjkyéjiri íjcyáábeke ávyéjújtsoóhi.

14 Ehdu míijyúcújuco ícúbáhraméí pájtyeíñe. Árónáa íjcyanéi tsiiñe īċúiye tééné boonétú pájtyeíñe.

Nihñéejpíyé írojrócó llíjchune

15 Aanée nihñéejpíyé níjkyéji múnáajpi írojrócó llíjchúné tujkéveri cáámetu tsaate kékévánécoba nééhií:

Naavéné avyéjú ííñújíri íjcyaróné
Mépiivyééberéjuco cáávacúné iiyéjuco
Críjtoma iávyéjuutéki. Ááberéjuco tééjí
avyéjuube íjcyaíñé múijyú níjkéváityúne.

16-18 Aánáacáa 24-meva túkevéjtsojte Píívyéébé úmíwari iávyéjú ijyáwááné hallúrí ácújcatyémé dííbyé lliinévú ímíhmóúbáne dííbyeke dúúruvámé nééhií:

Tehdújuco Ávyéjuube Píívyéébe íhtsútuube iíjcyadúré u ícyahíjcyaaabe dííhnáhori u ávyéjuuténe. Aabe ííñújíri íjcyáné míamúnaa úhdivu cááyóbahíjcyámeke u ícúbáhráíñe eévé úújetéhi. Áhdure tsúúca dsíjivéjúcóórómema muhdúhjáa ditye ícyahíjcyáné u ímíbájchóíñe eévé úújetéhi. Aabe dííicúve míamúnaa íhtsútjémáyé ídáátsojte uke iávyejúúlléné ímí díwákimyéí méénuhíjcyámeke tééne áhdovu ú ájcuúhi. Áánetu illure ííñújíri míamúnáake tútávátsohíjcyámedi ú ícúbáhraáhi.

19 Ehdúu Píívyéébeke ditye dúúrvánáa níjkyéjíri íjcyaja dííbyé duurúvaja páyúcúuvéné pañe ó ájtyumí dííbyé pityájcoju téhbá pañe íjcyáné cajóónaba. Aánáacáa chíjchímuba dóvájaavéné ávyeta ‘roríhrórí’ néénáa ííñují vááúmeíhi. Áhdurée mítyane nújpácyowááné dojcóhi.

12

Wálleemútsí ápíchó nééné iyáábema

1-2 Ááné boonétúu idyé tsiiñe muhdú tene pájtyéíñé uubállé ó ájtyumíhi: Tsáápillée éeválle ívééhoowávú óhdivu böhówaavé cójíejpi núhbá ájchúdú íwajyámú néelleé. Aallée péjcóejpi núhbá hallúrí íjyócunúllé chahíiwá 12-meva míícuru. Aallée ihjyúcunúhijcyá iávyéneri. **3** Áánáacáa idyé apííchówu níhbácobádú néébe tújpáábyécoba böhówaavéhi. Áábé níwaúúnée 7-uva íjcyánetu íchahíwááné ávójcatyéhi. Áánétúu íjtyóóne 10-jtoova. **4** Aabée íibówari tsahdúnéécuéllé míícúruke wájojcó íiñújí hallúvu. Átsihdyúu íjyócúúvetéébé diille eenée itsíimáváíñeri íjcyállé úniúvú dille tsíimávátsike idyóokií. **5** Áánáacáa tsúúca tsíimávalle wájpíwúuke páné iñújíiné avyéjuube íhtsútuube íjcyáíbyke. Áabekée Píívyéébe íavyéjuvu ujcú dibye dííbyemáyéjuco iíjcyaki. **6** Ááné boonée tsíiju úmívá iinéubárá píívyétúné iiñújívu tsátsii Píívyéébe díílema íhdénútsihvu. Átsihyíi íjcyálleke dííbyere tehmé 1,260 coojívá hajchóta.

7 Ááné boonée níjkyéjiri níjkyéjí múnáá avyéjuube Migyééré ihyájkíuma diibye apííchówu níhbácobádú néébe téhdure ihyájkíuma íjcyáábema méénújcatsíhi. **8-9** Aabée Migyééré dííbyeke ityáhjáne waagóó tétsihdyu íiñújí hallúvú pámeere ihyájkíumájuco éhnéhjáa éíjyuúvú iíñimyédí míamúnáake tútvátsohíjcyabe Naavéneke.

10 Ááné boonétúu tsaapi níjkyéjitu kékévánécoba nééhií:

—Tsúúca Píívyéébe íhtsútuube íjcyaaabe íavyéjúejtéké pájtyetétsóiñe éevé úújetéhi. Muuráhjáa Ílli Críjtoke pícyoobe tééné avyéjuube dibye iíjcyaki. Aane tsúúca dííbyeke dííbyé cahcújtso múnáá halluvú paíjyuvaré cójihajchótá pécóhajchótá álliúúnuhíjcyaaabe wágooovéjucóó níjkyéjitu. **11** Diibyée tsúúca táhjátsámeí Obééjáwuúdú néebé tujpacyó wágooovéneri. Aanée diibye Obééjáwuúdú néebé uwáaboju cáhcujtsómé téhdure tsúúca dííbyeke tahjáhi. Áánelliihyée tsá ditye íllityétú iidsíjívénéri. **12** Ahdícyane méimíjyúú pámeere níjkyéjiri íjcyame. Áanetu ihdyu máídáátsoju tene pájtyeíñé iíñújiri íjcyámeke. Muurá tsúúca Naavéné wahájchotáréjuco iúmiwa íjcyane iwáájácúne ávyétá ihnáhó icyáyobáávaténe nihñéréjuco míamúnáadi ícúbáhraiñe. Ehdúu tsaapi kékévánécoba néé níjkyéjitu.

13 Aabée diibye níhbácobádú néébe tsúúca iíñujívú iwágooóveíñé iwáájácúne imíllerá eenée wájpíwúuke tsíimáválleke iidsíjívetsóne. **14** Árónáacáa Píívyéébere nééjuri méwáájí núwácobácdú nééne díílleldítýú íjcyáneri wááménelle ípyée iícyahíjcyáhullévú iínéubará píívyétúné iiñújivu tsiiñe iíñimyédiyéjuco dibye díílleke ipátsárijcyótuki. Aallée 3 pijcyábáj piinévú téhulle íjcyálleke dííbyere Píívyéébe téhmehíjcyáhi. **15** Áánelliihyée idyé diibye níhbácobádú néébe dííbyere iíñimye íjcyaaabe illímútuhjácó nújpacyo páneere icyáájávétsóneri

díílleke imájcanútsóroki. **16** Árónáacáa ííñuji wácaavéné nújpacyo adúcúhi. **17-18** Áánetúu awáá éhniíñevu díílleledívú icyáyobáávaténe díílle hájkínumáyéjuco dibye méénújcatsíñé Jetsocrító uwááboju tsaímiyé úraavyémé Píívyéebé taúhbaju néhdújuco ícyahíjcyámema.

13

Ápíchó nééné iyáábemútsícyobácu

1 Átsihdyúu móóá úniúvú dibye íjyócúúveténáa téémó pañétú apííchówu nééné iyáábécoba ijchívyéhi. Áábé níwaúúnée 7-uva íjcyáúhjitu nehníwu Píívyéébedítýu íhjyuváné caatuváhi. Áánetúu íjtyóóne 10-jtoova íjcyánetu íchahíwááne. **2** Aabée bájú oohííbyécobádú néébék tuhááñé báju ííjúj tuhááñédú néébék ihjyu apííchówu. Áábekée diibye níhbácobádú néébe picyóó ávyéjuube dibye iíjcyaki. **3** Áábé níwaúúnetúu tsau tsaate cáváájcou dsíjivérou tsiiñe böhííneri panévá iñújííne múnáa mítyane iúllévénnéne dííbyeke ávyéjujtsóhi. **4** Áhdurée diibye níhbácobádú néébeke ávyéjujtsómé dibye iyáábécóbake ávyéjuutétsónélliíhye. Áánemáa diibye iyáábécóbádítýu néémeé:

—¿Aca íhya íjcyaaabe tsaapi áádidívú úújetéébe? Tsáháubá muurá múha íjcyatú dííbyeke táhjáiyóme.

5-7 Áábekée diibye níhbácobádú néébe picyóó dibye ííñuji avyéjuube iíjcyá 42 nuhbává hajchóta. Áánemáa táuhbaabe dibye ímityúné Píívyéébedítýu íhjyúvaki. Ahdújucóo ávyéta néhní dibye íhjyuváné dííbyedítýuu, dííbyé duuruvájatuu, níjkyéjiri

Íjcyámedítyuu, íjcyane. Áánemáa dííbyeéjtema imyéénújcatsímyeke táchjaábe. Áábé hójtsí pañée pámeere páné iñújíne múnaa páhduváré ihjyuváme. ⁸ Aamée pámeere dííbyeke ávyéjujtsó dúúrúvamére. Áánetúu apáámyéré tsá dííbyeke ávyéjújtsotú iíñujiikyée ípívyéevétúné ihdéjuco idsíjíveíñé pityájcámeíbyé Obééjáwuúdú néébedi íjcyáháámitu imyémeháñé íjcyame. ⁹ Aane ihdyu óvíi ímiááné lléébome cahcújtsóhi. ¹⁰ Muurá tsíjtyeke cúvéhoojánúmeke téhdure cuvéhoojánuímye. Tsíjtyeke dsíjívetsómeke idyé dsíjívétsoímye. Ahdícyane tsúúca Píívyéébeéjté íjcyame műu ímíñeúvú dííbyeke icyáhcújtsóne ehdu nééronéhjíaabúcúhi.

¹¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsijpi iyáábécoba iíñújí pañétú íjchivyéné obééjáwúuj tódú íjtyóócu néébeé. Aabée ihjyuvá ávyétá apííchó níhbácobádúu néébe ihjyuvádu. ¹² Aabée íhtsútuube éhnée tsau íhñíwau cáváájcámeíú tsiiñe böhíibe iyáábécoba íhtsútuube íjcyadu. Aanée diibye obééjáwúuj tódú íjtyóócu néébe táuhbá pámeere míamúnaa iíñújiri íjcyámeke ditye diibye eenée íhñíwau tsau cáváájcámeíú tsiiñe böhíibeke idyúúrúvaki. ¹³⁻¹⁴ Áánemáa dííbyé úmiwávú méénúráítyuróné méenuhíjcyaaábe. Aabée míamúnaa iíténeriyé cáámetu niityétsó cúújuwa iíñujívu. Ááneríi míamúnáake iállíñé táuhbaabe ditye diibye íhñíwaúu cáváájcámeíú tsiiñe böhíuma íjcyáábé níjcyota imyéénuki. ¹⁵ Ahdújucóo ditye níjcyóné pañévú dibye iihnáhoori ibóhípícyoobe ihjyuváhi. Áánemáa neebe pámeere

múhdumé diibye níjcyotáábeke dúúrúvatúmeke ídsíjívétsoíñe. ¹⁶ Téhdurée táúhbaabe pámeere ídáátsojte tsíjtyé hójtsí pañe íjcyamee, tsíjtyé hójtsí pañe íjcyatúmee, íhtsutúmē éhnéva múnaa, íjcyámeke íúmicóónetu íímiánéjcúéhojtsíjíúbatu díibye mémé iiýcyaki. ¹⁷ Áijyúu teene díibye mémema íjcyatúmē tsá píívyetétú iiná iñáhjíhenúne. Apáámyérée díibye mémema, díibye nóómerómá, íjcyame piivyété tsíleméné iñáhjíhenúne.

¹⁸ Aanée díibye nóómero 666 íjcyane ihdyu óvíi wájácúnejcúmē waajácú ímichi cáábyé nóómeró teene íjcyane, iiná nééiyóne.

14

144,000-meva májtsiváne

¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí Obééjáwuúdú néébe Tsíóó caméwájú hallúrí íjyocunúúbeke. Áábemáa 144,000-meva míamúnaa íjcyámé úmicóónetu díibye mémema Cááni mémé caatuváhi. ² Áánáacáa níjkyéjítu tsane ihjyuvá éhne múu teehi níívacunúné íhjyuvádu. Áhdurée ó lleebó chijchi íhjyuvádu. Áróónáacáa botsíí ímíñeúvú ó lleebó éhne múu cùmubááné ditye áámune íhjyuvádú tene íhjyuváne. ³⁻⁴ Áánáacáa Píívyéébe íavyéjú ijyáwá hallúrí íjcyáábé úníuri 4-meva iyámédú néémemá túkevéjtsojte íjcyámé úmíwari diitye 144,000-meva íjcyame májtsivá békju majtsíjyu. Aajúu tsá múha tsíjtye píívyetétú imájtsiváne. Apáámyérée tsúúca Píívyéébe újcume tsáímíyé Obééjáwuúdú néébeke úraavyémé ímityúné méénújúcootúmē piivyété

teeju imájtsiváne. Muuráhjáa dííbyej tééveri ííñújíri íjcyáné míamúnáadítýú tsúúca pájtyetémeke Cááni Píívyéebema ímí iítsúcunúmútsí tehdújuco ímiá iičuvédu. ⁵ Aamée tsá álliuutúne. Áhdurée tsá ditye iiñerí néétsámeítyúne.

Níjkyéji múnaa úúballéné

⁶ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsijpi níjkyéji múnáajpi íevéhóowari wáhpéébeke. Aabée panévá iñújíne múnaa páhduváré íhjyúvámeke ímiáájú pajtyéteju müjjyú níjkéváityúné úwaabóhi. ⁷ Aabée kékévánécoba nééhií:

—Píívyéébeke ímíñeúvú mecáhcújtsóne máávyejújtso. Muurá tsúúca míamúnaa muhdú ícyahíjcyáné diityémá dibye ímibájchóíñe éévé úújetéhi. Ahdícyane dííbyeke méduurúvá páneerée íevéhóowari íjcyánéhjima ííñuji, móañe, téhíwuúné, méénúúbeke.

⁸ Aané boonée idyé tsijpi böhówááveebe nééhií:

—Tsúúca Babiróónia íhtsútu cóomí íjcyárocóomí wágooové panévá iñújíne múnáake técoomí múnaa ímítyúnejcúvúré íbúwátsohíjcyáné déjúcotu.

⁹⁻¹¹ Átsi ehóowari íjcyánéhjima ííñuji, móañe, téhíwuúné, méénúúbekehdhyúu idyé tsijpi böhówááveebe téhdure kékévánécoba nééhií:

—Téhdure páméere múhdumé diibye iyáábécóbama íñíjcyota dúúrúvahíjcyámé úmicóónetu, íhyójtsínéúbatu, dííbye mémé cáátúnútsámeímyedívú Píívyéébe ávyétá ihnáhó icyáyobáávaténe cúújuwa atsóóperémá péétécunuwá pañévú diityéké waagooóhi. Aame

ícúbáhráméií múijyú níjkévéityúné Obééjáwuúdú néébema níjkyéjí múnaa íjcyámé úmiwávu. Aane ditye téewá pañe ícúbáhrámeíñe ójtsó tsá múijyú níjkévéityúne.

12 Áané ihdétú múu pámeere íñe múhdumé tsúúca Píívyéébeéjté íjcyame dííbyé taúhbaju néhdu ícyahíjcyámé ímíñeúvú Jetsóoke úraavyé panéváré mávaríjchojúúné iáábúcúnema.

13 Átsihdyúu idyé tsaapi oke níjkyéjítu nééhií:

—Íllu nééne caatúnu: “Maímijyu ihdyu diitye Ávyéjuube Jetsocríjtoke cáhcujtsómé dsíjívémé íjcyanej. Muurá Píívyéébé Apííchó néé iwákimyéityu ditye wáyéeevéné. Áané wákimyéí ímí diityémá níjkéváhi.”

Ííñújíri íjcyame újcúmeíñe

14 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí iévéhóówari tsitsíwu nééne ójtsó hallúrí tsaapi míamúnáajpídyú néébe ácuúcunúúbeke. Aabée imíwu óóró chahííwama íjcyaaabe ejécunú tsuhjíváwu nééwa niitsúwa.

15 Áánáacáa tsijpi níjkyéjí múnáajpi Píívyéébé dúúrúvájá pañétú íjchíívyeebe kékévánécoba dííbyeke nééhií:

—Tsúúca ííñújíri bajtsóháñé íjcyane keeméhi. Aaneaajpídyú néébe ácuúcunúúbeke. Aabée imíwu óóró chahííwama íjcyaaabe ejécunú tsuhjív illuréjuco wáhdáhínúne daahívetso. Tsúúca teene u áahívétsoíñe eévé úújetéhi. **16** Ahdújucóo dibye iwáhdáhínúné áahívetsóne.

17 Áané boonée idyé tsijpi Píívyéébé duurúvaja níjkyéjíri íjcyájá pañétú ijchívyé téhdure tsuhjíváwu

nééwa niitsuwá ejécunu. ¹⁸ Áabékée tsijpi cúújuwá tehméébé Píívyéébé iicuvé waijí íjcyátsihdyu tsáábe kéevánécoba nééhi:

—Tsúúca óóva néévá naamé ííñújiri. Aane illuréjuco pééne daahívetsóte. ¹⁹ Ahdújucóo dibye ipyééne iújcune wájojcóné tééné dotsúhcúihcyú pañevú muhdú Píívyéébe ímítýúmedívú icyáyobáávaténe diityéké ícúbáhráíñé nááve. ²⁰ Ahdújucóo dibye míamúnáake Jerotsaréé tsiéllevúré ícúbáhrámé tujpacyó caajávé tétsii ííjumu íjcyámé ihjyúháñé tujkévevu 300 kiróómetró hajchótá ííñújí hallúri.

15

Nihñéenére 7-neva ícúbáhraméí íjcyane

¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsiiñé apííchówu nééne íevéhóówari. 7-meváá níjkyéjí múnaa bólówaavé Píívyéébe icyáyobáávaténe nihñéré míamúnáadi páhduváré ícúbáhráíñéhjíma tsáámeé.

² Áhdurée ó ájtyumí éhne múúne tsane nújpacyo ávyeta ‘raúráú’ néhdu nééné pañétú cùújuwa péétécunúne. Ááné úníurií diitye iyáábécóbá níjcyotáa dúúrvahíjcyatúmé téhdure díibye mémema íjcyatúme. ³⁻⁴ Aamée Píívyéébe diityéké ájcúné cumúbáánema íjcyame májtsivá díibyé iicuve múnáajpi Moitséeúvú majtsíjyú Obééjáwuúdú néébedítýú illu nééjuú:

Panévatúré íhtsútuube Píívyéébe apáábyéré ímiáábé u íjcyabe u állíúútuube páné avyéjuubéré ú ijcyáhi. Áabeke uke panévá iñújíine múnaa

iávyejúúlléne duurúvahíjcyáhi. Muurá waajácumé ímiáábé u íjcyánellii muhdú u néhdújuco u méénune.
Ehdúu nééju májtsiváme.

⁵ Ááné boonée idyé ó ájtyumí Píívyéébé duuruvájá pañétú páñétúeho míjcoho páyúcuuvéné dííbyé taúhbajúúné cáátuváné tééhó pañe íjcyaho. ⁶ Téhdurée tééjá pañétú diitye 7-meva níjkyéji múnaa ijchívyé Píívyéébe míamúnáadi ícúbáhráíñéhjíma. Áámé wajyámúúnée ávyéta ‘namínámí’ néémé ocájímíihéné óórómíihéné diityéké íjpíujínevújuco íjcyane. ⁷ Áámekée diitye 4-meva iyámédú néemedítýu tsaapi ajcú diityé tujkévevu óórótú méénúmeíhllójívu. Áihllójí pañée teene Píívyéébe müijyú muhdú íjcyáítyuube míamúnáadi ícúbáhraíñe. ⁸ Áánáacáa dííbyé ihtsútú ojtsódú nééne wahpécunú duuruvájá pañe. Áijyúu tsá múha tééjá pañevú úcáávetú diitye níjkyéji múnaa míamúnáadi iicúbahráné níjkévátúné hajchóta.

16

Icubáhraméíhllóné

¹ Áánáacáa tééjá pañétú tsaapi kéévánécoba diitye 7-meva níjkyéji múnáake nééhií:

—Ííñujívú mepééne eene éihllójí pañe íjcyane Píívyéébe míamúnáá wáábyuta méénune mécahpíñú diitye iicúbáhrámeíki.

² Ahdújucóo tsaapi ipyééne ihñéíhlló pañe íjcyane cáhpíóneri pámere iyáábécóbá níjcyotáa

dúúrúvahíjcyámé téhdure dííbye mémema íjcyame áhllávatéhi.

³ Ááné boonétuu tsijpi ihñéíhlló pañe íjcyane móoácóbá pañévú cáhpíóneri éhne múúne dsíjivémé tujpacyódú nújpacyo íjcyáneri pámeere téjpacyó pañe íjcyame dsíjivéhi.

⁴ Ááné boonétuu idyé tsijpi ihñéíhlló pañe íjcyane íayáhíhjí pañévú cáhpíóneri nújpacyo piívyeté tújpacyóvuréjuco. ⁵ Áánemáa neébe:

—Tehdújuco ihdyu Píívyéébe ímiáábé iíjcyadúré u íjcyabe míamúnáake u ícúbahráne. ⁶ Muuráhjáa díhjyú uubálle múnáama tsijtye ímí uke cáhcújtsómé tujpacyó waagóóme. Áánellii tehdújuco diityéké tújpacyóvú u íchone.

⁷ Ááné boonée tsijpi Píívyéébé iičuvé waijí ijcyátsihdyu nééhií:

—Tehdújuco ihdyu Píívyéébe panévatúré íhtsútuube ávyéjuube u íjcyabe míamúnáake u ícúbahráne.

⁸ Átsihdyúu idyé tsijpi ihñéíhlló pañe íjcyane cóójiejpi núhbá hallúvú cáhpíóneri nuhbá éhnííñevu állóócoténé míamúnáake áiúcúhi. ⁹ Áánej tsárií nehníwu Píívyéébedítýú iíhjyúváne ímityúné imyéénuhíjcyánetu tsá ditye ímílletú iihvete. Áánemáa tsá dííbyeke ditye ávyejúúlletúne.

¹⁰ Átsihdyúu idyé tsijpi ihñéíhlló pañe íjcyane diibye iyáábécoba eenée móoá pañétu íjchíívyéébé avyéjú ijjywá hallúvú cáhpíóneri dííbyé avyéjú tútávaavéhi. Áijyúu míamúnaa ávyeta iičúbáhrámeíñe ávyeri íhníjwááñé ihdóhi.

11 Aamée éhnííñevúré nehníwu ihjyúvá níjkyéjiri íjcyaaabe Píívyéébedítýú ahlláháñema tsíñehjíri iicubáhrámeíñé déjúcotu. Áanemáa tsá ditye ihvéjtsotú imityúné imyéénuhíjcyáne.

12 Átsihdyúu idyé tsijpi ihñéíhlló pañe íjcyane Eoparááté pañévú cáhpíóneri teehi áraavé ávyéujute nuhba tsáhícyánéjcutu ítsodáhómuma méénujcásivu tsááme tsíñejcúehívú ipájtyeki.

13 Áánáacáa diibye níhbácobádú néébeé, tsijpi iyáábécobádú néébeé, Píívyéébé ihjyú uubálle múnáájpidi díllómeíbyee, éhdumé ihjyúháñetu naavémú ahcómudú némehjí cájtume méénúráityúronéhjí méénuhíjcyáhi. **14** Aamée panévá iñújíine múnáake íavyéujtémá pihjyúcú ihtsútuube Píívyéébe muhdú ditye ícyahíjcyáné diityémá ímibájchócooca dííbyema imyéénújcatsíki.

15 Áánáacáa Jetsóó oke nééhií:

—Peecútétsihdyúré muurá ó bóhdíí múha ijtstótúnáa éhne múúne naní múnáajpi tsáhduú. Aane ihdyu ijtome maímijyu tsá iinérí núcójpívétyú éhne múúne íevejte íjcyame núcójpívédu.

16 Aanée diitye naavémú tsúúca pihjyúcú pámeekéré míamúnáake íavyéujtémájuco tsátsihvu heeberéomú ihjyúrí ‘Amagedoo’ némeítsihvu.

17 Átsihdyúu idyé nihñéejpíyé ihñéíhlló pañe íjcyane íévéhoowávú cáhpíóné tujkéveri Píívyéébe níjkyéjitu ídyuurúvájá pañétú kéévánécoba nééhií:

—Áyu ícyooca ihdyu tsúúca páneere níjkéváhi.

18 Áánáacáa ávyétá ihnáhó chíjhímuba dóvájaavéné

‘roríhrórí’ nééné tujkéveri ávyétá ihnáhó ííñuji váúmeí íhdée ivááúmeíhíjcyáné ehnííñevu.

19 Ááneríi Babiróónia íhtsútu cóomí íjcyárocóómí wáhcabá 3-neva panéjcuvávu. Ehdúu técoomí múnnaa ímityúné méénuhíjcyáné déjúcotu Píívyéébe icyáyobáávaténe ávyétá ihnáhó diityédí ícúbahráhi. Áhdurée páneere ííñújíri íjcyácoomíjí wáhcávyabáhi.

20 Áhdurée páneere móáñéj piine íjcyáhbaújíma íjchí iiñújí caméwajúné tsáhájuco íjcyatúne. **21** Áijyúu Píívyéébedítýú nehníwu míamúnaa ubhbá dibye diityé hallúvú nújpácyówácobáné dójcótsoneri íícúbahrámeíñé déjúcotu.

17

Nahtsíwamééwa ícúbahrámeíñé

1 Átsihdyúu tsaapi diitye níjkyéjí múnnaa 7-meva íjcyámedítýú oke nééhií:

—Dícha uke o úújétso aalle eene nújpácyó hallúrí íjcyalle íhtsútulle nahtsíwamééwá muhdú ícúbahrámeíñé. **2** Muurá panévá iñújíine múnnaa íavyéjutémáyé ímityúné dílilema ímyéénúneri ííjtsaméí tútavajtsóhi.

3 Ehdúu naavédú nééne o ííténé pañe oke iñééne tsajtyéébé íinéubárá píívyétúné iiñújívu. Áhullée ó ájtyumí tújpáábyécoba néébe iyáábeke íhñíwaúúné 7-uva íjcyáábej tóóné 10-jtoova íjcyáábeke. Áábedítýúu mítyane meméháñé caatúvá nehníwu Píívyéébedítýú lhjyuváne. **4** Áábé hallúríi diille walle ácuúcunúllé wajyámú ávyéta ímí duujínuúdú nééja tsániiñé tújpájaúvu. Aallée ícyaaavé tsaímíyé óórótú,

péérátu, páhduváré imíwu nééné newáyúúnetu, méénúmeíñehjívu. Aallée ejécunú óóróíhlló pañe páhduváré nééné imityuháñé imyéénuhíjcyanéhjí wáhpécunúne. ⁵ Áällé úmícotúu caatúváné iináhjáubáhjáa nééiyóné illúu: “Ihtsútu cóomí Babirónia pámeere nahtsíwaméewámúj tsiiju; téhdure páneere imityunéhjí iíñujíri ijcyánéj tsiiju técoómi.” ⁶ Áallekée o iíténe ó waajácú Píívyéébeéjté ímí Jetsóoke iúráavyéné déjúcotu dsíjívehíjcyámé tujpácyori dille llíyiícyavéne. ⁷ Áánerí mítyane o ullévenúúbeke oke níjkyéjí múnáajpi nééhií:

—¿íveekí ayájú ihnáhórá u ullévenúne? Cáhawáá eene diíbyé hallúrí dille ijcyáné iyáábé 7-uva íhñíwaúúné ijcyáabej tóóné 10-jtoova ijcyáábema diityétsidítýu uke o úubálleki. ⁸ Muurá diibye tsáhájuco ijcyájúcootúne. Ároobe tsiiñe ibohííne wáhyéjúcóbá pañétú ijchívyé múijyú tsiiñe ibohíjúcóóityúhullévú iwágóóóveki. Áábedi míamúnaa ullévánuú iíñujíi ípívyéévéijyújuco pájtyetéme mémeháñé cáátúváné waajácúháámitu imyémeháñé ijcyatúme.

⁹ Aane ihdyu óví wájácúnejcúmé waajácú iínerí tene íhjyuváne. Muurá eene 7-baúvá cáméhbaúné hallúrí diille walle ácuúcunúhbaújí nééiyóné eene 7-uva íhñíwaúúné. ¹⁰ Áhdure 7-meva ávyéejute ijcyane nééiyóne. Áámedítýu ícyooca tsaapi ávyéjuube ijcyáhi. Áánetu 5-meva tsúúca téénetu pajtyéhi. Áánetu tsijpi nihñéejpíyé ávyéjúúteé wahájchotáwuúre. ¹¹ Áábedítýu diibye iyáábécoba

tsúúcajáa dsíjivéroobe tsiiñe bóhiibe cámááveéhi. Áábema 8-mevájúcooi teene 7-neva íjcyáné avyéjutu pájtyeíñe. Ároobe bóónétu ávyétá wágooóveréjuco méénuíñe.

12 Áábema tsijtye 10-meva wahájchotáwu ávyéjuutéíñe nééiyóné eene 10-jtoova íjtyóóne íjcyane. **13** Aame ipítáyacójcatsíñe dííbyeke piááboó dibye éhnííñevu iíhtsútúúveki. **14** Aame Obéejáwuúdú néébema méénújcatsíyómeke tsanéjcuúré tähjáibye pámeere ávyéjujté ehnííñevu iíhtsútúube ávyéjuube íjcyáábe. Áánetu ihdyu ípyée ityújkevéeéllèmeke dibye újcume ímí dííbyeke úráávyehíjcyámé dííbyema íjcyááhi. Ehdúu oke neebe níjkyéjí múnáajpi.

15 Átsihdyúu idyé tsiiñe oke neébe:

—Muurá eene nahtsíwaméewá nújpácyó hallúrí ácuúcunújpácyó ú ájtyumí mítyane míamúnaa panévá iñújííne múnaa páhduváré íhjyuvámé dóbééveíñé nééiyóné. **16** Áánetu eene iyáábé 10-jtoova íjtyóóne íjcyáábema téhduméré ávyéjujte íjcyame diille nahtsíwamééwake nehnílleéhi. Aame díílleke ityútávájtsóne íhvéjtsolle íjcyáá ñícúvrérátulléréjuco. Áálleke bóónétu illuréjuco ditye cójvájtsoíñe. **17** Píívyéébere diityéké tééné íjtsaméivu ájcuú dibye muhdú néhdújuco tene ipájtyeki. Áánéllii diitye ávyéjujte 10-meva íyáábeke iíhtsútúúvétsoó dííbyere Píívyéébe néhdújuco. **18** Áánetu diille wálleeke u ájtyumíné panévá iñújííne avyéjú comíñé nééiyóné. Ehdúu oke neebe níjkyéjí múnáajpi.

18

Babiróónia wágooovéne

1 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsijpi íhtsútuube íjcyabe cáámetu níítyéébé ámítsaráhcó ííñuji ájchúcunúubeke. **2** Aabée kékévánécoba nééhií:

—Tsúúca Babiróónia íhtsútu cóómí íjcyárocóómí wágooovéné boone téápajyúrí naavémuréjuco nehníwu nééné wahpéjitema. Aane ihdyu óvi tehdújuco técoomi wágooovéne. **3** ¿íveekí panévá iñújíine múnáake imityunévú íbwátsohíjcyacóomi? Téhdure ¿íveekí técoomiyí alliúré úwáábómeíñé iñújíiné avyéjujte icyáhcújtsóne ávyétá imityúné méénuhíjcyáhi? Áhdure técoómi múnaa mítyane iéhnéváiyóneri iíjyácunúne panévá iñújíiné nahjíhe múnáake mítyane dsiidsínuhíjcyáhi. **4** Ehdúu dibye néénáa idyé tsijpi téhullétúré cáámetu nééhií:

—Méijchívyé écoomítýú múhdumé tahñéjté íjcyame técoomí múnaa imityúné méénuhíjcyáné ámuha meméénútuki, áhdure tééné hallútú ditye ícúbáhrámeídyú ámuha meícúbáhrámeítyuki. **5** Muurá técoomí múnáá imityúcoba éhniíñevúré llíyaaténé oo Píívyéébe múhdurá o íjtsúcunúnellii tééné déjúcotu diityéké ó ícúbáhraáhi. **6** Ahdícyane óvi ihdyu diityéké ó ícúbahrá muhdúhjáa ditye tsíjtyeke ícúbáhráhíjcyáne áhdó ditye iwáájácuki. **7-8** Muurá íibúwá pañe imityájkímyeíñé nehíjcyámé íhtsutúmé íjcyámeke müijyú kímóóve pájtyéityúne. Áhdure nehíjcyámé müijyú muhdú íhcyóómi íjcyáityúne. Áámeke ihdyu tééne áhdó óvi o

kímóvejtsómé ícúbáhrámeí ájyáháñema dsijíveri. Muurá panévatúré íhtsútuube Píívyéébe o íjcyaabé diityé imítýú déjúcotu diityéké o ícúbáhráme cóomí áíívyeeéhi.

9 Aane muurá panévá iñújíiné avyéjujte técoomí múnáama ímityúné méénuhíjcyámé tsaímíyé ímíjyuuri íjcyarómé técoomi ámópácyooovéné iájtyúmícooca kímóóveéhi. **10** Aame tééneri iíllityéne tsíhyullétúré iiiteme neéhi:

—¡Máidáátsoju muhdú íveekí íhtsú cóomijíí Babiróónia iiná pajtyej! ¡Ávyeta muhdú meíjtsótútsihdyu peecútéré tsúúca wágóóóvecóómi! Ehdu neeímye.

11 Ááneri panévá iñújíiné nahjíhe múnaa mítyane kímóóveé ihñénéhjí kiá iñáhjíhenújúcoóítyúneri.

12 Muurá técoomi nahjíhenuhíjcyámé óóroó, páráátaá, bóróótseé, iééroó, pééraá, tsíñehjí panéváré mítyane áhdómeíñé néwayúúnee, íjcyane. Téhdure nahjíhenuhíjcyámé ímiá wajyámúúné ríinoó, tséedaá, íjcyane tújpájáhjíúvú néénema duujínuudúnéjahji. Áhdure

nahjíhenuhíjcyámé páhduváré nénehjí imyéwu cúvááné uméhéénenma imíwu nééné néwáyúúnetu méénúmeíñéhjí. **13** Áhdure páhduváré nééné pacúúcuháñé imyéwu cúvanéhjí mííraá, ijtsiéétsoo,

íjcyane nahjíhenuhíjcyáme. Majchóháñé nahjíhenuhíjcyámé bíinoó, dúúrubaa, haríínaa, triigoó, íjcyane. Téhdure teene majchó uménú nahjíhenuhíjcyámé canéérama tsíñehjí. Téhdure

nahjíhénuhíjcyámé jéémú ocájímuu, obééjámuu, iijumuu, íjchíemíínee, míamúnaa, íjcyane. Ánehjí kiá iñáhjíhenújúcóióityúneri kímóóveímye. **14** Aame técoomíúvutu neéhi:

—¿Kiávújuco ícyooca técoomíúvú ihtsútuj? Tsúúca páneemáyé técoomi wágóovéné tsá muijyú maájtyumíjúcóióityúne.

15-16 Aame tééneri iíllityéne técoomíúvú ijcyátsíí kémuélletúré iiteme ikímóóvéne neéhi:

—¡Máidáátsoju íveekí ihtsú cóómijíí Babiróónia muhdú ijcyáa éhne múúne walle imíwu néené wajyámúúnema íjcyalle tsaímíyé icyáávellédú nécoómi! ¡Ávyeta muhdú meíjtsótútsihdyu peecútéré tsúúca wágóóóvecóómi! Ehdu neeímye. **17** Aane muurá muhdú técoomi wágóovéné cójúwamííneri úllehíjcyámé pámeere íavyéjutémá íwákimyéi munaaná ájtyúmííhi. **18** Aame técoomi áiivyéné ámopácyoúcunúné iíténe neéhi:

—¿A íjcyacóómi tsícyoomi écoomíuvdú nécoómi?

19 Aame ikímóóvéne íhñíwaúúné ibálliíñumeíñé neéhi:

—¡Máidáátsoju muhdú íveekí écoomi ihtsú cóómijíí iiná pajtye técoomívújuco múúhá wákimyéi cójúwamííneri muha metsájtyéné halluvú medssiidsívahíjcyacóómi! Ácoomi ¿íveekí peecútéré tsúúca wágóovéhi? **20** Ehdu ditye kímóóvénáá pámeere níjkyéji múnáama múhdumé tahñéjté íjcyame taurwááboju úwáábohíjcyámé imíjyuúhi. Áánetu técoomí múnáadi ó ícúbáhraá tahñéjteke dibye ímityúné dáríívehíjcyáné déjúcotu. Ehduu Píívyéébe neéhií.

21 Átsihdyúu idyé o īténáa tsijpi īhtsútuube níjkyéji múnáajpi néewáyúcoba móóá pañévú iwááóne néehií:

—Eene móóá pañévú néewayu o wááodu muurá īhtsútu cóomí Babiróónia wágóóóvecóómí tsáhájuco müijyú maájtyúmiityúne. **22** Tsáhájuco müijyú técoomí múnaa iwáñehjívaténe cúmubáánema chi-iyóró llíjchune melléébóityúne. Téhdure tsáhájuco técoomiyí ípyée imyéénuhíjcyádú panévá wákimyéí ditye méénune maájtyúmiityúne. **23** Tsáhájuco müijyú técoomi tsaímiyé péétécunúityúne. Tsáhájuco técoomívú ditye ityáábavájcatsíñé wañéhjíné méénúityúne. Páneere técoomí īhtsútú níjkévaáhi. Muuráhjáa técoomí nahjíhe múnaa īhtsutúmé tsíjtyé nahjíhe múnáá ehnúíñevu íjcyame panévá iñújíine múnáake mútátsohíjcyá waabyénujúúneri.

24 Áhdurée técoomívú Píívyéébé ihjyú uubálle múnáama pámeere dííbyeéjteke dsíjívetsóme. Ehdúu níjkyéji múnáajpi néé naavédú nééne o īténé pañe.

19

1 Átsihdyúu idyé tééné pañéré ó lleebó cáámetu mítyame míamúnaa kéevánécoba nééneé:

Métsu Mépiivyéébé īhtsútuube ávyéjuube íjcyáábedítýú pajtyéteju tsáábeke maávyéjújtsoki. **2** Muurá muhdú tene íjcyadújuco dibye muhdú míamúnaa ícyahíjcyáné ímíbajchóne. Muuráhjáa nahtsíwaméewá panévá iñújíine múnáake

ímítýúneri ityútávájtsóne dííbyé iicuve
múnáake dsíjivétsóné déjúcotu díílldedi
ícúbáhraábe.

3 Átsihdyúu idyé tsiiñe néemeé:

—¡Métsu maávyéjújtso Píívyéébeke! Muurá
técoomi íhtsútu cóomí áíívyéne ójtsó tsá múijyú
íhvétéityúne.

4 Áhdurée idyé diitye 24-meva túkevéjtsojtémá
4-meva iyámédú néeme Píívyéébe íavyéjú ijyáwá
hallúrí ácuúcunúúbé lliiñévú imíhmóúbáne néehií:
—¡Métsu maávyéjújtso Píívyéébeke!

5 Áhdurée idyé tsijipi tétsihyi íjcyaaabe néehií:

Métsu pámeere ídáátsojtémá íhtsútujte múhdumé
Mépiivyéébé iicuve múnaa meíjcyame dibye
ímillédú meíjcyame dííbyeke maávyéjútsoki.

Obééjáwuúdú néébe wáñehjívaténe

6-8 Átsihdyúu idyé tsiiñe ó lleebó éhne múúne
teehi níívácunúné tujkéveri mítyane chíjchimu
íhjuyvádú míamúnaa íhjuyváne. Íllúu néemeé:

Panévatúré íhtsútuube Ávyéjuube Píívyéébe
íjcyáábeke ihdyu metsu maávyéjútsóneri
meímíjyuúki. Muurá Obééjáwuúdú
néébe tsúúca ihñéjtema wáñehjívatéé
éhne múúne tsaapi ityáábaváné wañéhjí
méénudu. Áánéllií tsúúca íjcyátsíiivyémé ímiá
wajyámúúné tsítsíjahjívú iújcámeíñema.

Ehdúu néemeé. Aane teene tsítsíjahjí Píívyéébeéjté
ímiáámé meíjcyane nééiyóne.

9 Átsihdyúu tsaapi níjkyéjí múnáajpi oke néehií:

—Íllu caatúnu: “¡Maímijyu ihdyu Obééjáwuúdú néébe méwadyu nééme ihñéjteke imíñúsómema wáñehjívaténej!”

Átsihdyúu oke neébe:

—Ehdu ímiááné Píívyéébere nééhií.

10 Áánélliihyée dííbyé lliiñévú o mímóúuvéne dííbyeke o dúúrúváiyónáa oke neébe:

—¡Oke duurúvadíñe! Muurá ámuhádúré oo Píívyéébé iicúve múnáajpi eene ámuha díñahbémuma Jetsocríjtoke ímí meúraavyémé meíjcyadu. Áánéllii ihdyu dííbyekéré Píívyéébeke duurúvá dííbyé uwááboju Jetsóodi íjcyane ámuha meuwáábohíjcyáábeke. Ehdúu oke neebe níjkyéji múnáajpi.

Tsítsíibeúvú nééne iižú hallúrí íjcyáabe

11-13 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí níjkyéjíri iižu tsítsíibeúvú néébeke. Áábé hallúrí ácuúcunúúbe mémé ìmiáábé Állíúútuúbe. Tsiiñée dííbye mémé Píívyéébé Ihjyu. Aabe muurá míamúnaa muhdú meícyahíjcyáné mééma ímibájchoó muhdú meícyahíjcyádújuco. Aabée íchahíwáánema íjcyáábé hálluúúcú cúújúwayúdú peetécunúhi. Áanetúu imyémé dííbyedítyú cáátúnúmeíñé iiñá nééiyóné tsá múha wáájácutúne. Apáábyérée diibye waajácúhi.

14 Áabekée mítyame míamúnaa tsítsijte iižumudi úraavyé ìmiá wajyámúúné tsítsijáánema íjcyame.

15-16 Aabée tsuhjívwáwu nééwa niitsuwá díibeúcunú téewari panévá iñújíine múnáake iicubáhráwiwa. Áábedítyúu íwajyámutuu, íjcyúbatuu, caatúváné illu nééneé: “Páné avyéjujté éhniíñevu íhtsútuube

avyéjuúbe.” Aane muurá dííbyé hójtsí pañe panévá iñújíine múnaa íjcyáahi. Áhdure dííbyej tééveri íhtsútuube Píívyéébe icyáyobáávaténe míamúnáadi ícúbáhraá éhne múúne óova íjtyúhari ditye dótsuhcúdu.

17-18 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí níjkyéji múnáajpi cójiejpi núhbá hallúrí íjyócunúúbeke. Aabée wahpéjteke kéévánécoba néehií:

—Píívyéébe néé páameekéré ídáátsojtékee, íhtsútjtékee, ííjúmuke diityédí méénújcatsímyéhjímáyé ámuha medóókií. Áameke wa metsááne medóóvaj. Ehdúu neebe níjkyéji múnáajpi wahpéjteke.

19 Átsihdyúu idyé ó ájtyumí diibye iyáábécóbama ihyájkímú panévá iñújíiné avyéujute píhcyaaavéné diibye ííjú hallúrí íjcyabe téhdure ihyájkísuma íjcyáábema imyéénújcatsíki. **20** Árónáacáa diibye iyáábécóbama Píívyéébé ihjyú uubálle múnáájpidíi díllómeííbyé méénúráítyuróné méénúúbema tsúúca diityétsikye ekeevéme. Diibyée eene Píívyéébé ihjyú uubálle múnáájpidi díllómeííbyé íllure állihíjcyá míamúnáake diibye iyáábécóba mémema íjcyame dííbyé níjcyota dúúrvahíjcyámeke. Áromútsíi böhíimútsíyé wágooové ávyétá ihnáhó atsóóperémá péétécunúné cuujuwá pañévu. **21** Áánetúu tsijtye ímunáajtéké diibye ííjú hallúrí ácuúcunúúbé íníítsuwari dsíjívétsómeke diitye wahpéjté dóohií.

20

Jetsóó ávyéjuube úúñújíri íjcyane

¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsijpi níjkyéji múnáajpi cáámetu ííñujívú níítyene ápíchó néheju wáhyéjúcoba lláávee, úwááñéhícyobaa, íjcyánema.
² Aabée níhbácobádú néébeke dííbyere ííñimye íjcyaaabe Naavéneke tééhiyi idyóhjínúúbeke waaó teene wáhyéjúcóbá pañévu. ³ Áábé hallúvúu cóhpéj wátájcoobe dibye míamúnáake 1,000 píjcyá hajchótá iállíjyúcótuki. Ááné boonétúu tsiiñe ácádsííveebe wahájchotáwuúréjuco.

⁴ Áhdurée ó ájtyumí muhdú míamúnaa ícyahíjcyáné ditye ímíbájchóiñévú Píívyéébe níwaavémé íavyéjú ijyáwááné hallúrí ácújcatyémeke. Téhdurée idyé ó ájtyumí Píívyéébé ihjyu Jetsóodi íjcyane úwáábohíjcyámeke tééné hallútúu ditye íñhíwaúúné kípíyúúcuhíjcyámeke. Diityée muurá tsá múijyú diibye iyáábécóbake íñíjcyotámá dúurúvatúne. Áánéllihiyée dííbye mémé tsá diityéké íúmicóónetu íhyójtsínéúbatu íjcyatúne. Aamée tsiiñe böhíime Críjtoma ávyéjuuté téhdune 1,000 píjcyá hajchóta. ⁵ Aane cahcújtsos mínaa dsííjvémé böhítujkénuiñé nééiyóne. Áánetúu tsijtye cáhcújtsotúmá téhdune 1,000 píjcyá boonéturéjuco böhíine. ⁶ Maímijyu ihdyu tsaímíyé Píívyéébema ícyahíjcyámé tujkénú böhíicunúiñej. Áámeke tsáhájuco bóónétu íjcyáné ícúbáhraméí dómájcoityúne. Aame Píívyéébema Críjtomútsí ijcyánéjcú lluuvájté íjcyame ávyéjúúteé ííñújíri téhdune 1,000 píjcyá hajchóta.

⁷ Ááné boone tsiiñe Naavéné ácádsíjcaáyóméíhi.
⁸ Aabe ípyée imyéénuhíjcyádú tsiiñe páné iñújíine

múnáakéré íállíñe mújtátsoóhi. Ááne Gooó, Magooó, ijcyáné iñújíícu múnaa ávyétá mityámé eevératu ijcyame Críjtoke néhníllehíjcyámema iúcújcatsíñe dííbyema méénújcatslímye.

⁹ Aanée naavédú nééne o iíténáa pahúllevátú tsááme Píívyéébe íhcyóómi wájyú nécoomi tsúúca mícaavévá pámeere dííbyeéjteke ipírújtsóroki. Áróńáacáa Píívyéébe cùújuwa cáámetu diityé halluvú ijcaáyóné pámeekéré áiúcú tsáápiúbá coéváratu. ¹⁰ Áánetúu diibye Naavéné míamúnáake állihíjcyáábeke waagooobe cùújuwa atsóóperémá péetécunuwá pañévú téewá pañe tsúúca iyáábécobaa, iifye Píívyéébé ihjyú uubálle múnáájpidi díllómeíhíjcyáabee, ijcyamútsí ijcyawá pañévu. Aamée tsúúca téewá pañe ícúbáhrámeí muijyú níjkéváityúne.

Ímibájchoju

¹¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí tsítsíj nééné avyéjú ijyawá hallúrí tsaapi ácuúcunúúbeke. Áábedítyúu ííñújíma íevéhóówari ijcyanéhjí peíñú pevétsíiyéjuco. ¹² Áijyúu dííbyé úmíwari íhtsútuméhjímáyé idáátsojte dsíjívehíjcyámé tsiíñe böhíímedívú páayuube muhdú ditye ícyahíjcyáné cáátuváné waajácúhaamíne. Áhdurée paayúcuube pájtyetéme mémháñé ijcyaháámi. Áánemáa diityémá ímibájchoobe téhaamíjí pañétú muhdú ditye ícyahíjcyáné cáátúnúmeídyújuco. ¹³ Téijyúu pámeere dsíjivémé ijchívyécunú móáñé pañétuu, ííñújí pañétuu, ijcyane. Áámemáa ímibájchoobe

muhdúhjáa ditye ícyahíjcyánéhji. ¹⁴ Áijyúu tsáhájuco dsíjívé íjcyájúcootúne. Téhdurée ímityúmé dsíjívémé úújetéhíjcyatsíí tsúúca wágooové cùújúwá pañevú ditye wágooovéiwá pañévu. ¹⁵ Áawá pañevúu wágooovémé íñe múhdumé pájtyetéme mémeháñé íjcyáháámítu imyémé íjcyatúme.

21

Béhné iiñújima níjkyeji

¹ Átsihdyúu idyé ó ájtyumí béhné iiñújí íévéhóówari íjcyánéhjíma böhówaavéné íhdéenéhjí tsúúca wágooovéné boóne. Árónáacáa tsáhájuco móañé íjcyatúne. ² Áijyúu o iiíténáa béhné Jerotsaréé niityé níjkyéjitu Píívyéébedítyu. Ácoomíi tsaímiyé iiíné imíjyaú éhne múúne walle ityájíváné wañéhjí pañe ímíbájkímyeídyu. ³ Áánáacáa tsaapi níjkyéjitu kékévánécoba nééhi:

—Ícyooca Píívyéébe ihñéjtéj piine íjcyaabéréjuco diityéké tükévéjtsoíñé. Áábema íjcyáimyé tsaímiyéjuco. ⁴ Áámema tsáhájuco kímóóve, dsíjívé, panévá ícúbáhraméí, íjcyájúcóóityú tsúúca dibye páneere tsíhdyuréjuco cápáyoácónélliíhye.

⁵ Ehdúu dibye nééné boone íavyéjú ijyáwá hallúrí ácuúcunúubé nééhi:

—Panéváré béhnéréjuco o ípívyejtsóne.

Átsihdyúu oke neébe:

—Cáátunu íñe úúma o íhjyuváne. Tsá álliu tene íjcyatúne. Muurá ímiáánéré teéne. Aane múu cáhcujsóhi.

⁶⁻⁷ Átsihdyúu tsiiñe oke neébe:

—Áyu tsúúca páneere muhdú o néhdújuco pájtyene. Aabe panévatúré íhtsútuube tapíívyema o íjcyátuube iíjcyadúré o íjcyaaibe ímichi téhíjpi oo páneerée o ípívyéjtsoóbe. Áhdure níjke oo páneere o níjkévátsóiíbye. Aabe áátsiimédú nééme ímityunévú táhjátsámeítyúmé tsaímiyé iíjcyáiyóneri tsúúrámeímyeke ó ájcuú ímiá böhíívu áhdóratúne. Áámé Piivyéebé ó íjcyááhi. ⁸ Áánetu oke iúráávyéné déjúcotu iícúbáhrámeííyóneri iíllityéne cáhcújtsotúmee, dsíjivétso múnaa, íhdícyámema dómacócatslíjcyámee, níjcyotájteke dúúrvahíjcyámee, waabyénu múnaa, állíu múnaa, éhdume wágóóóveé cúújuwa atsóóperémá péetécunuwá pañévu. Ehdu botsíi ávyétá wágooóveréjuco ditye méénuíñe. Ehdúu oke Pívyéébe nééhií.

Béhcóomi Jerotsaréé

⁹ Átsihdyúu tsaapi níjkyéji múnáajpi éhnée 7-mevádítýú nihñeenéré ícúbáhraméí íjcyáíhlloma íjcyaaibe oke nééhií:

—Cáhawáá uke o úújétso Obééjáwuúdú néébé uráávye múnaa éhne múúne tsáápí taaba íjcyadu néémedívu. ¹⁰ Aanée teene naavédú nééné o iíténé pañe oke tsajtyéebé cáméhbáú níjcaúvu. Átsihdyúu oke úújétsoobe Pívyéébe cójomí Jerotsaréé imíwu nécoomi níjkyéjitu úñujívvú níityécoomívu. ¹¹ Ácoomítýúu ávyeta Pívyéebé ámítsaráhcó cádiúcunú éhne ‘jájpeé’ némeíñé neewáyú ‘raúráú’ nééu imíwu ‘rutúrútú’ néhduú. ¹²⁻¹³ Ácoomí míjcóo cáamé míjcóbá ávyéta píími némjótú 12-wava

lléhowááne. Panéjcuvátuu 3-wavátsá 4-tsihjívatu. Áwáhjítúu ijraéémú dohjíbá 12-neva íjcyáne mémeháñé caatúvá téwavádu. Áwahjíi níjkyéji múnnaa tsáápiitsa tehméhi. ¹⁴ Áhdurée idyé témijcótú 12-uva néwáyúcobáné ímichi témijco éjkeúhjí. Áuhjítúu idyé téuvádú tsáápiitsa Obééjáwuúdú néebé mamyému mémeháñé caatúváhi.

¹⁵ Áijyúu diibye níjkyéji múnáajpi óóma íhjyúváábedi óórówa eevewá dibye téewari técoomi iééve páneere témijco illehówáánemájuco. ¹⁶⁻¹⁷ Ácoomí ávyeta tsahdú cóomiyé páhijyawá nécoomi muhdú míamúnaa meéévehíjcyádú panéjcuváré icyáámema íwatyúúve éhnéjcú ééveebe tsahjchotáré 2,200 kiróómetro. Áánetúu técoomí mijcój píími ééveebe 64 ééveta.

¹⁸ Ámijcóo méenúmeí tsanééré ‘jájpeé’ némeíñé newáyúúnetu. Áánetúu ipácóómí tsanééré óórótú méenúmeícyóómí míícúmijídú iiné imíjyaú ‘rutúrútu’. ¹⁹⁻²⁰ Ácoomí mijcóo ímichi éjkéné newáyúcobáné ícyáávétsámeí ‘jájpeé, tsapííroo, áágataa, ejmeráádaa, óónitsee, coonariíínaa, critsóóritoo, berííroo, topáátsioo, critsopráátsaa, jatsíjtoo, amatíjtaa’, némeíñé newáyúúné imíwu páhduváré néuhjítu. ²¹ Áánetúu técoomí mijcó llehówááné 12-wava méenúmeí téhdunéré 12-uva péérá newáyúúnetu. Áánetúu pañétúejíjtó técoomí ulléjíjtó téénere óórótú méenúmeíjíjtó míícúmijídú imíwu ‘rutúrútu’.

²² Áróñáacáa ihdyu tsá o ájtyúmitú duurúvaja técoomiyí panévatúré íhtsútumútsí Obééjáwuúdú

néebema Píívyéebemútsí tééjadu néémutsi íjcyánélliíhye. ²³ Ácoomi muurá tsáhájuco núhbamútsí ájchúnej tééveri íjcyáityúne. Muurá ihdyu Píívyéebé ámítsaráhcoréjuco Obééjáwuúdú néébedítýú ájchúcunúnej tééveri técoomi íjcyáíne. ²⁴ Áábej tééveri pámeere míamúnaa panévá iinújíiné avyéjuitémá tsaímíyé íjcyame técoomi ávyéjújtsoóhi. ²⁵ Ácoomí llehówááné tsá wátahájcatyéityú tene müijyú ííjyunúítyúnélliíhye. ²⁶ Muurá técoomívú panévá iinújíiné avyéjú dóbééveéhi. ²⁷ Ácoomiyí tsá iiná ímityúné íjcyáityúne. Tsá núcójpítsó nénehjí méénúmemá álliúumé téhullévú úújetéityúne. Apáámyéré ihdyu mühendumé pájtyetéme mémeháñé Obééjáwuúdú néébedi íjcyáháámitu cáátuvámé técoomívú úújéteéhi.

22

¹ Átsihdyuu diibye níkyéjí múnáajpi oke úújetsó tééhivu Obééjáwuúdú néebema Píívyéebemútsí avyéjú íjcyátsihdyu iinéecunúhí pánétuejíjtó técoomí ulléjíjtój piinétú níívahívu. Aahí nujpacyoo ávyéta ímí ‘raúráú’ néjpacyo meke bohíivú ajcúhi. ² Áahí únúríi tsanéjcúcuri úmehééné meke medsiivéjúcóóityúne böhíivu ájcuhéhjí ténuhbávádú néévahíjcyahéhjí. Áhéhjíhaamínée panévá iinújíiné múnáake bohíivú ajcúhi. ³ Aane Obééjáwuúdú néebema Píívyéebemútsí avyéjú técoomí pañe íjcyánéllii tsá iiné imityú íjcyáityú téhulle. Aane téhulle Píívyéebé iicúve múnaa íjcyame dííbyeke duurúvaáhi. ⁴ Aame dííbyeke

ájtyúmií múhdumé dííbye mémé íúmicóónetu cáátuváme. Aame ávyéjúúteé dííbyema múijyú níjkéváityúne. ⁵ Tsahájuco múijyú téhulle ííjyunúityúne. Áánéllii tsahájuco peetéháñé íjcyáityúne. Áhdure tsahájuco nuhba íjcyáityúne. Píívyéébe íhtsútuube íjcyaabéréjuco peete íjcyáíñé.

Jetsocríjtó tsááiñe píihíjucóóne

⁶ Átsihdyúu diibye níjkyéjí múnáajpi oke nééhií:
—Íñe uke o nééne muurá ávyeta ímiááne. Tsá álliu tene íjcyatúne. Aane műu cáhcujtsóhi. Píívyéébe Íapíúchoj tééveri íhjyú uubálle múnáake iiná pájtyeíñé íhdétújuco wáajácútsohíjcyaaabe oke wallóó téhdure dííbyé iicuve múnáake o úubálle muhdú lléváhréjuco tene pájtyeíñé.

⁷ Muurá Jetsóó nééhií: “¡Lléváhréjuco o tsááiñe! Ahdícyane ihdyu maímijyu ditye íjcyáíñé íñe íhyaamí pañétú muhdú tene pájtyeíñé cáátuváné cáhcujtsóme.” Ehdúu oke neebe níjkyéjí múnáajpi.

⁸⁻⁹ Aanée ó ájtyumí ehdu páneere muhdú pájtyeíñé oke úubállémeíñéhji. Áánéllihyée diibye níjkyéjí múnáajpi oke ténehjívvú úújétsóóbé lliiñévvú o mímóúuvéne dííbyeke o dúuruváiyónáa oke neébe:

—¡Oke duuruvadíñé! Muurá ámuhádúré oo Píívyéébé iicuve múnáajpi ámuha díñahbémuma dííbyé ihjyú uubálle múnaa meíjcyame íhyaamí pañe íjcyáné uwááboju ímí ámuha mecáhcujtsómé meíjcyadu. Áánéllii ihdyu dííbyekéré Píívyéébeke duurúva.

¹⁰ Átsihdyúu idyé oke neébe:

—Tsá múu íñe u cáátúnuháámí páátánutúne. Muurá muhdú téhaamí pañe tene nééne lléváhréjuco pájtyeíñe. ¹¹ Ahdícyane óvíi Píívyéebema ímí iíjcyáiyóneri tsúúrámeímyé ímíñeúvú ijcyá dííbyema. Áánetu ihdyu óvi ímityúmé iímillédú ijcyáhi. Ehdúu níjkyéji múnáajpi oke nééhií.

¹² Ááné boonétúu idyé Jetsóó oke nééhií:

—¡Muurá lléváhréjuco o tsááiñe! Aabe ó ájcuú pámeekéré muhdú ditye ícyahíjcyáne áhdovu. ¹³ Aabe panévatúré íhtsútuube o íjcyaaabe tapíívyema o íjcyátuube ímichi téhíjpí oo páneerée o ípívyéjtsoóbe. Áhdure níjke oo páneere o níjkévátsóiibye.

¹⁴ Ahdícyane maímijyu ditye íjcyáíñé tsaímíyé ícyahíjcyáme. Muurá béhné Jerotsaréevu iúújetécooca bohíívú ájcúné uméhe néévá llééneímye. ¹⁵ Áánetu ímityúmé waabyénu múnaa, íhdícyámema dómacócatsíhjcyámee, dsíjivétso múnaa, níjcyotájteke dúúrvahíjcyámee, álliu múnaa, íjcyame tsá técoomívú úújetéityúne.

¹⁶ Aane íñe níjkyéji múnáájpikye diéllevu ó wallóó dibye úhdivu ibóhówájtso páneere muhdú pájtyéiñéhjí uuréjuco tácahcújtso múnáake u wáájácútsoki. Muuráhjáa páneere o ípívyéétsoroobe Dabííuvúj tsíiménémúhaabe ó ijcyá tsítsívé miicúruwádú o néébeé. Ehdúu Jetsóó oke nééhií.

¹⁷ Ahdícyane Píívyéébé Apíichó íhjyú uubálle múnáaj tééveri míamúnáake píuváhi. Áhdure Obééjáwuúdú néébé cahcújtso múnaa éhne műúne tsáápí taaba íjcyadu nééme míamúnáake píuváhi.

Aane ihdyu óvíi lléebome itsááne adová bohí nujpácyotu áhdóratúne.

¹⁸ Aane íñe tsúúca íhyaamí pañe cáatuváné uwááboju lléebómeke o néé ditye éhnííñevu iiyéjuco tsíñehjí iáméjtsótuki. Muurá tehdu méénúmeke Pívyéébe ávyétá ihnáhó ícúbáhraá muhdú téhaamí pañétú tene néhdújuco. ¹⁹ Áhdure idyé tééné uwáábójutu tsane wáágóóme mémé páacyúiibye tsúúca pájyetéme mémeháñé cáatuváháámitu. Aame tsá dííbyé códóminu úújetéityú íñe íhyaamí pañétú úúbállemeícyoomívu.

²⁰ Aanée diibye íhyaamí pañe dííbyé uwááboju ijcyabe nééhií:

—Ímiááné lléváhréjuco o tsááiñe.

Áánélliíhyée dííbyeke o nééhií:

—Juújuj, tehdújuco Ávyéjuube Jetsóoj, wa iičuí tsaácoj.

²¹ Aabe ihdyu óvíi ámúhakye píaabó paíjyuváre. Áyu tehdújuco.

**Píívyéébé ihjyu: jetsocríjyodítú cáátúnuháámi
New Testament in Bora (PÉ:boa:Bora)**

copyright © 2008 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Bora

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Boara [boa], Peru

Copyright Information

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

The New Testament

in Bora

© 2008, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-22

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files
dated 29 Jan 2022
6f878dbd-e896-5e27-b788-1442926dfc48